



La guerre des tuques revivra en film d'animation 3D

Page B 7



Tu iras la chercher au théâtre: quête de soi

Page B 8

# ÉCONOMIE

CAHIER B • LE DEVOIR • LE JEUDI 13 MARS 2014

PERSPECTIVES

## Mythes déboulinés



GÉRARD BÉRUBÉ

Quelques mythes ont été déboulinés ces derniers jours. Ainsi, politique active ne rimerait pas avec propriété médiatique. Aussi, il est faux d'alléguer que le programme québécois de garderies est subventionné par le pétrole albertain. Et d'affirmer que le gouvernement Marois a été synonyme d'hécatombe en matière d'emplois.

**G**OPP, PKP, IRIS, ISQ... Les acronymes sont à l'honneur ces jours-ci. Et leur réflexion vient éclairer de vieux lieux communs. Ils nous amènent à revoir nos repères et à surveiller nos vieux réflexes conditionnés.

À commencer par l'IGOPP. Les dirigeants de l'Institut sur la gouvernance des organisations publiques et privées ont apporté un équilibre recherché dans ces déchirements entre le saut en politique de PKP et la propriété de son bloc de contrôle dans Québecor. En clair, il est aussi simpliste de soutenir que Pierre Karl Pélaudeau doit se défaire de ses actions s'il fait le choix d'une carrière politique que de croire qu'un recours à une fiduciaire sans droit de regard dissiperait tout conflit d'intérêts. L'enjeu politique est trop sensible et l'influence des médias de Québecor est à ce point omniprésente au Québec qu'on ne peut la comparer à une entreprise de transport maritime ou d'asphalte.

Dans leur lettre publiée dans *Le Devoir*, Yvan Allaire et Michel Nadeau reconnaissent que le recours à une fiduciaire, adéquat lorsqu'il s'agit d'une entreprise commerciale plus traditionnelle, ne peut tenir pour un groupe de médias. « Une presse libre joue un rôle trop essentiel en démocratie pour qu'on tolère quelque menace ou anicroche à cette liberté, même si lointaines et ténues », ont-ils écrit. Et puisque l'enjeu est la mainmise de Québecor sur la portée médiatique au Québec, la vente des actions peut être exclue. Il est plutôt proposé de diluer cette influence et d'abaisser le contrôle tant sur la propriété économique de la filiale Média que sur l'exercice des droits de vote à un rôle d'actionnaire minoritaire. Une éventuelle opération de transformation que l'on peut imaginer complexe, compte tenu notamment de la présence d'actions de différentes classes et de l'importance de l'effet dilutif inhérent. « Mais ces difficultés sont un vil prix à payer pour protéger notre vie démocratique », soulignent les auteurs, à larges traits.

L'autre mythe débouliné vient de l'IRIS. L'Institut de recherche et d'informations socio-économiques partage les conclusions de nombreux économistes qui, comme Pierre Fortin, se moquent de ces allégations venant de l'Ouest dénonçant le fait que le Québec paie ses programmes sociaux avec les pétrodollars d'Alberta. Le chercheur de l'IRIS Francis Fortier conclut que le Québec perçoit de 1,8 à 3,8 milliards de plus du fédéral que les autres provinces, soit entre 2,1% et 4,5% de ses recettes totales. Comparé aux 30 milliards de dollars de dépenses supplémentaires du Québec, « ce surplus de transferts fédéraux représente entre 12,4% et 5,8% du montant que nous investissons en services publics. Comme la péréquation représente 51% des transferts fédéraux reçus par le Québec, son rôle dans le financement des services publics que le Québec se paierait « en trop » varie entre 6,4% et 3% ».

Autrement dit, le Québec couvre ses programmes et ses choix sociaux à même ses revenus. Au demeurant, par habitant, le Québec est avant-dernier quant au montant de péréquation qu'il reçoit, ajoute Francis Fortier. Toujours en proportion, les Québécois ont fait le choix de payer plus qu'ailleurs au Canada en impôt et en taxes à l'État québécois et aux municipalités en retour d'un soutien accru aux familles et d'une aide plus importante de l'État aux entreprises. Pour leur part, les Albertains ont fait le choix de salaires supérieurs et d'impôts et de taxes moindres.

Dernier mythe: l'hécatombe en matière d'emplois sous le gouvernement Marois. Les données de l'Institut de la statistique du Québec dévoilées mercredi brossent un tout autre portrait. Dans son bilan, l'ISQ vient confirmer cette lecture faite la semaine dernière, à savoir que le marché québécois de l'emploi a progressé de 1,2% (+47 800) en 2013 comparativement à 0,8% (+30 800) en 2012. Les emplois créés sont tous permanents et se retrouvent dans les établissements comptant moins de 100 employés, et la majorité des nouveaux emplois sont à temps plein. Le taux de chômage a reculé de 0,2 point, à 7,6%, et le salaire horaire moyen a crû deux fois plus vite que l'indice des prix à la consommation (+1,5% contre +0,7%).

Certes, dans une conjoncture économique plus favorable, on pourrait atteindre des moyennes annuelles de 50 000, voire de 60 000. Souhaitons-nous cela!



JACQUES NADEAU LE DEVOIR

Dans une garderie du Québec. Ses programmes sociaux sont en très grande partie assumés par les Québécois eux-mêmes.

ÉTUDE DE L'IRIS

## Le Québec ne serait pas accro à la péréquation

ÉRIC DESROSIERS

**L**e Québec se paye lui-même ses programmes sociaux plus généreux et continuerait de recevoir de la péréquation du gouvernement fédéral même s'il exploitait de façon beaucoup plus intensive ses ressources naturelles, conclut l'IRIS dans une note de recherche visant à débouliné le mythe de la province prodigue vivant aux crochets des autres.

En 2009, le Québec recevait d'Ottawa, en péréquation et autres transferts sociaux, entre 1,8 milliard et 3,8 milliards de plus que son poids relatif dans la population ou l'économie du Canada, mais dépensait l'équivalent de 30 milliards de plus que les autres provinces canadiennes (35% de son produit intérieur brut, contre 25% dans le reste du pays) pour ses ser-

vices publics (provinciaux et municipaux), les intérêts de sa dette, le salaire des employés du secteur public, etc., souligne l'Institut de recherche et d'information socio-économique (IRIS) dans une note de recherche de sept pages dévoilée mercredi.

Comme les paiements de péréquation comptaient pour la moitié de cet argent venant du fédéral, on peut en conclure que ce mécanisme de redistribution de la richesse au Canada n'a pu éponger qu'entre 3% et 6,4% de ces dépenses supplémentaires au Québec, le reste étant assumé par les Québécois eux-mêmes.

« Cette histoire, qu'on entend souvent, d'un Québec qui ferait payer aux autres son choix d'avoir un secteur public plus important qu'ailleurs ne résiste tout simplement pas à l'épreuve des faits, a résumé l'auteur de la note, Francis Fortier. Le Québec re-

çoit un peu plus que sa part de péréquation et de transferts fédéraux en proportion de sa taille, et dépense plus aussi. Mais ce surplus d'argent d'Ottawa n'est pas déterminant dans l'équation. »

**Ne pas compter sur les ressources naturelles**

Certaines voix, au Québec comme dans le reste du pays, disent que, si le Québec prenait plus franchement le parti de l'exploitation de ses ressources naturelles et rapprochait ses tarifs d'électricité de la réalité du marché, il augmenterait suffisamment ses revenus pour ne plus avoir besoin de l'argent de la péréquation, comme Terre-Neuve l'a fait grâce au pétrole.

VOIR PAGE B 2 : PÉRÉQUATION



JACQUES GRENIER LE DEVOIR

À la recherche d'un emploi. L'écart ne cesse de se creuser entre le nombre de travailleurs plus jeunes et plus âgés.

## La main-d'œuvre vieillit tous les ans

KARL RETTINO-PARAZELLI

**N**i très bon ni trop mauvais, le bilan 2013 du marché québécois de l'emploi met en évidence l'écart qui ne cesse de se creuser entre le nombre de travailleurs plus jeunes et plus âgés.

Le bilan annuel de l'Institut de la statistique du Québec (ISQ) publié mercredi démontre le constant vieillissement de la main-d'œuvre. En 1976, lorsque les premières données statistiques ont été recueillies à ce sujet, les 55 ans et plus étaient deux fois moins nombreux que les jeunes de 15-24 ans sur le marché du travail. En 2009, cette tendance s'est inversée et, depuis, le fossé n'a cessé de se creuser en faveur des plus âgés. L'an dernier, leur poids dans le marché de l'emploi du Québec a atteint 18,3%, contre

14,1% pour les jeunes travailleurs. Fait à souligner, près d'une personne de 55 ans et plus sur trois était à l'emploi en 2013, un sommet.

« Tous les indicateurs nous informent que cette réalité va se maintenir », souligne Jean-Marc Kilolo Malambwe, économiste à l'ISQ. C'est une réalité démographique qui n'est pas unique au Québec, mais qui concerne tous les pays industrialisés. »

Cette nouvelle réalité amène sur le marché du travail des employés plus expérimentés, dont l'aménagement de l'horaire est parfois différent des groupes d'âge inférieur, explique l'économiste principale chez Desjardins, Joëlle Noreau.

VOIR PAGE B 3 : MAIN-D'ŒUVRE

RÈGLEMENT À L'AMIABLE

## Après réflexion, la CVMO lance son programme

La Commission des valeurs mobilières de l'Ontario va de l'avant avec le programme qui permettrait à des sociétés fautives de payer une amende sans reconnaître les faits

FRANÇOIS DESJARDINS

**D**eux ans et demi après avoir entamé sa réflexion, la Commission des valeurs mobilières de l'Ontario (CVMO) a décidé d'aller de l'avant avec un programme permettant aux sociétés délinquantes de conclure un règlement à l'amiable sans pour autant reconnaître les faits.

Durement critiqué par un ancien haut gradé de la CVMO lors de la consultation publique en 2011, le programme est décrit par l'agence comme une façon d'accélérer le traitement des dossiers tout en protégeant le public investisseur.

« Ultimement, toute décision d'accepter ou de rejeter une entente serait prise par un comité de la CVMO qui aurait à tenir compte des circonstances propres au dossier », a mentionné l'agence dans l'annonce de sa décision lundi.

Lorsque la Commission a procédé à sa première consultation publique à l'automne 2011, l'homme qui avait dirigé pendant dix ans l'application de la loi au sein de l'agence, Michael Watson, s'était montré extrêmement sceptique.

Alors que la CVMO faisait valoir un argument d'efficacité pour les ressources humaines et un traitement plus rapide des dossiers, un point de vue partagé par plusieurs grands cabinets d'avocats, M. Watson s'était permis de dire qu'on se berçait d'illusions.

« Ça n'économisera ni temps ni effort, avait-il écrit dans un mémoire transmis à la CVMO. Quiconque travaille sur des dossiers d'entente à l'amiable peut confirmer que la majeure partie du temps est consacrée aux négociations entourant le vocabulaire. [...] »

VOIR PAGE B 2 : CVMO

# ÉCONOMIE

## L'éditeur de Candy Crush met la barre haut pour son entrée en Bourse

« C'est très ambitieux et risqué », affirme un analyste spécialisé dans le secteur technologique

SOPHIE ESTIENNE

New York — L'éditeur du populaire jeu vidéo Candy Crush vaut-il vraiment 7 milliards ? C'est en tout cas le prix auquel il s'évalue pour sa prochaine entrée en Bourse à New York.

Le groupe britannique King Digital Entertainment a levé davantage le voile mercredi sur ce projet rendu public le mois dernier. Selon un document boursier, il introduira 22,2 millions de titres sur le New York Stock Exchange (NYSE), sous le symbole «KING» et au prix unitaire de 21 à 24 \$US.

L'opérateur, dont la date et les modalités définitives restent à déterminer, permettra ainsi de lever entre 466 et 533 millions, et même jusqu'à 613 millions en cas de forte demande et d'exercice d'une option de surallocation.

Le prix envisagé donne à King une valorisation totale entre 6,6 et 7,6 milliards. C'est plus

que les 5 milliards affichés à Wall Street par son concurrent américain Zynga, en perte de vitesse après avoir été un pionnier des jeux en ligne sur Facebook. King s'approche même d'un poids lourd du jeu vidéo comme Electronic Arts (SimCity), valorisé un peu plus de 9 milliards en Bourse. Activision Blizzard (Call of Duty) reste toutefois un cran au-dessus, à 14,5 milliards.

### Nouvel élan

« C'est très ambitieux et risqué », affirme à l'AFP Rob Enderle, un analyste spécialisé dans le secteur technologique, pour qui King aura du mal à maintenir une telle valorisation sur la durée. « Les sociétés de jeux n'ont de la valeur que tant que leurs jeux sont populaires. Les gens tendent à se lasser [...] et il y a une tonne de concurrence sur le segment des jeux "faciles" », destinés à un public plus large que les jeux sophistiqués pour joueurs purs et durs.

Ces jeux plus simples d'accès, nés dans les

années 1980 avec des titres phares comme Pac-Man ou Tetris, ont connu un nouvel élan avec l'essor des réseaux sociaux et surtout des smartphones. King illustre bien cette tendance: créé en 2002, il a surtout vu sa croissance exploser ces deux dernières années grâce aux jeux sur mobile.

Leur téléchargement est gratuit, mais les joueurs payent ensuite pour des accessoires virtuels ou pour passer à une nouvelle phase de jeu quand ils sont bloqués.

Une stratégie apparemment fructueuse: le chiffre d'affaires de King a bondi de 164 millions en 2012 à 1,88 milliard en 2013, et son bénéfice net de 7,8 à 567,6 millions. Le revers de la médaille, c'est que les performances de King reposent essentiellement sur un seul titre, Candy Crush, utilisé par de nombreux

passagers des métros du monde entier, qui tentent frénétiquement d'aligner les bonbons multicolores sur leur smartphone. Candy Crush représente 73 % des recettes brutes de King au quatrième trimestre, et 97 des 144 millions de joueurs quotidiens revendiqués par l'éditeur.

Ses deux jeux suivants, Farm Heroes et Pet Rescue, n'affichent respectivement que 20 et 15 millions d'utilisateurs. Cela rappelle le cas de Zynga, qui avait suscité l'enthousiasme à son entrée en Bourse en 2011 mais était fondamentalement « une entreprise avec un seul hit, FarmVille », souligne Trip Chowdhry, analyste chez Global Equities Research. Quand le succès de FarmVille est retombé, les bénéfices et le cours de l'action ont suivi.

Agence France-Presse

## MARCHÉS BOURSILIERS

TORONTO				NEW YORK				PÉTROLE	
S&P TSX				S&P 500				100,03	
14 267,23 ▼ -34,83 -0,2%				1867,63 ▼ -9,54 -0,5%				-1,09 \$US -1,1 %	
				NASDAQ				OR	
				4307,19 ▼ -27,26 -0,6%				1346,70 +5,20 \$US +0,4 %	
				DOW JONES				DOLLAR CANADIEN	
				16 351,25 ▼ -67,43 -0,4%				90,07 -0,11 \$US -0,0 %	
								1\$US = 1,1103 64,97 +0,04 euros	
								1 EURO = 1,5392	

Titre	Symbole	Fermature	Variation (\$)	Variation (%)	Volume (000)	Titre	Symbole	Fermature	Variation (\$)	Variation (%)	Volume (000)
<b>LES INSDICES DE LA BOURSE DE TORONTO</b>						<b>SERVICES PUBLICS</b>					
S&P TSX	SPTT	14319,00	51,77	0,36	178729	Fortis	FTS	31,06	0,28	0,91	594
S&P TX20	TX20	653,51	-0,03	-0,00	84233	TransAlta	TA	12,75	0,02	0,16	554
S&P TX60	TX60	822,45	4,32	0,53	83124	<b>TECHNOLOGIE</b>					
S&P TX60 Cap.	TX6C	909,46	4,78	0,53	83124	BlackBerry	BB	10,27	-0,06	-0,58	2045
Cons. de base	TTCS	315,76	1,23	0,39	3287	CGI	GIB.A	35,60	0,57	1,63	811
Cons. discrét.	TTCD	140,07	0,07	0,05	5413	<b>TÉLÉCOMMUNICATIONS</b>					
Énergie	TTEN	281,27	-0,77	-0,27	42771	BCE	BCE	47,40	-0,86	-1,78	2139
Finance	TTFS	236,47	0,42	0,18	18641	Bell Aliant	BA	26,51	-0,48	-1,78	381
Aurifère	TTGD	206,50	6,20	3,10	55726	Rogers	RCL.B	43,05	-0,46	-1,06	1216
Santé	THC	95,64	-0,01	-0,01	851	Telus	T	38,63	0,04	0,10	696
Tech. de l'info	TTTK	38,60	-0,10	-0,26	3732	<b>FONDS NÉGOCIÉS EN BOURSE</b>					
Industrie	TTIN	169,06	2,09	1,25	13092	iShares DEX	XBB	30,55	0,04	0,13	44
Matériaux	TTMT	263,38	4,54	1,75	74249	iShares MSCI	XEM	24,26	-0,01	-0,04	5
Immobilier	TTRE	244,78	-0,17	-0,07	3885	iShares MSCI EMU	EZU	41,49	-0,10	-0,24	9163
Télécoms	TTTS	117,80	-1,39	-1,17	4655	iShares S&P 500	XSP	21,47	-0,01	-0,05	570
Sev. collect.	TTUT	214,48	0,88	0,41	2947	iShares S&P/TSX	XIC	22,72	0,09	0,40	75
Métaux/minerais	TTMN	772,53	-3,62	-0,47	23119	<b>LES PLUS ACTIFS DE LA BOURSE DE TORONTO</b>					

TSX Croissance	JX	1046,39	3,08	0,30	64719
<b>ENTREPRISES DE CONSOMMATION DISCRÉTIONNAIRE</b>					
Alim. Couche-Tard	ATD.B	84,64	0,65	0,77	354
Canadian-Tire	CTC.A	100,40	-0,06	-0,06	125
Cogeco	CCA	54,97	-0,48	-0,87	91
Corus	CJR.B	24,22	-0,18	-0,74	108
Groupe TVA	TVA.B	9,19	-0,14	-1,50	11
Jean Coutu	PJC.A	21,97	0,16	0,73	311
Loblav	L	46,29	0,38	0,83	744
Magna	MG	107,55	0,19	0,18	521
Metro	MRU	62,64	0,11	0,18	157
Quebecor	QBR.B	24,94	-0,45	-1,77	519
Rona	RON	11,33	-0,25	-2,16	135
Saputo	SAP	55,78	0,27	0,49	193
Shaw	SJR.B	25,98	-0,06	-0,23	724
Shoppers Drug Mart	SC	60,73	0,13	0,21	1010
Tim Hortons	THI	62,38	1,13	1,84	857
Transat A.T.	TRZ.B	11,01	0,26	2,42	114
Yellow Media	Y	24,80	-0,33	-1,31	114

<b>ÉNERGIE</b>					
Cameco	CCO	26,91	0,29	1,09	833
Canadian Natural	CNQ	40,06	-0,58	-1,43	3029
Canadian Oil Sands	COS	21,40	-0,08	-0,37	1879
Enbridge	ENB	49,40	0,40	0,82	964
EnCana	ECA	22,13	-0,20	-0,90	1601
Enerplus	ERF	20,70	-0,09	-0,43	645
Pengrowth Energy	PGF	6,72	-0,09	-1,32	1094
Pétrolière Impériale	IMO	51,06	0,32	0,63	505
Suncor Energy	SU	36,70	0,28	0,77	2542
Talisman Energy	TLM	10,90	-0,14	-1,27	2726
TransCanada	TRP	49,28	0,08	0,16	945
Valencor	VNR	15,79	0,09	0,57	51

<b>FINANCIÈRES</b>					
B. CIBC	CM	95,77	-0,03	-0,03	1093
B. de Montréal	BMO	73,29	0,19	0,26	1233
B. Laurentienne	LB	45,65	-0,05	-0,11	77
B. Nationale	NA	43,79	-0,08	-0,18	1073
B. Royale	RY	72,34	0,01	0,01	2373
B. Scotia	BNS	65,12	0,30	0,46	1889
B. TD	TD	51,75	0,21	0,41	2576
Brookfield Asset	BAM.A	44,72	0,12	0,27	559
Cominar Real	CUF.UN	18,08	-0,03	-0,17	323
Corp. Fin. Power	PWF	34,93	0,10	0,29	348
Fin. Manuvie	MFC	21,48	0,03	0,14	2721
Fin. Sun Life	SLF	38,58	0,07	0,18	886
Great-West Lifeco	GWG	30,37	0,00	0,00	460
Industrielle All.	IAG	44,13	-0,62	-1,39	255
Power Corporation	POW	30,10	0,11	0,37	785
TMX	X	52,45	-0,35	-0,66	47

<b>INDUSTRIELLES</b>					
Air Canada	AC.B	6,10	0,05	0,83	1494
Bombardier	BBD.B	3,78	0,08	2,16	4460
CAE	CAE	15,09	-0,01	-0,07	579
Canadien Pacifique	CP	174,07	4,31	2,54	321
Chemin de fer CN	CNR	63,53	1,22	1,96	1237
SNC-Lavalin	SNC	47,28	0,12	0,25	1127
Transcontinental	TCLA	14,89	0,37	2,55	207
TransForce	TFI	23,40	-0,40	-1,68	377

Émission gratuite en direct sur

**decisionplus.com**  
La Bourse en direct

## PÉRÉQUATION

SUITE DE LA PAGE B 1

Mais on se trompe encore une fois, dit l'IRIS, même si l'on fait abstraction des coûts environnementaux qui pourraient accompagner l'exploitation de toutes ces mines et de toutes ces réserves de gaz de schiste dont il est généralement question.

### Comparaison

Citant des calculs réalisés par Québec en 2011, Francis Fortier estime qu'il faudrait que le Québec multiplie par cinq, et même par six, ses revenus tirés des ressources naturelles pour les faire passer 3 milliards à 17 milliards par an, et augmenter suffisamment ses revenus pour qu'il n'ait plus à recevoir de péréquation.

En guise de comparaison, de tels revenus seraient supérieurs aux 12 milliards par année que tirait alors l'Alberta de ses réserves de pétrole, qu'on estime être les troisièmes au monde.

Mis en place en 1957 et inscrit dans la Constitution canadienne de 1982 comme un mécanisme de redistribution de la richesse entre les provinces, le programme de péréquation repose sur un calcul complexe de la capacité fiscale des gouvernements provinciaux dont Ottawa fixe les règles. Le Québec est souvent présenté

comme son principal bénéficiaire, et se fait reprocher de ne pas assez en faire pour ne plus avoir à en bénéficier.

### Par tête de pipe

L'une des erreurs généralement commises à cet égard, observe Francis Fortier, est que l'on ne tient pas compte du poids relatif des populations en cause.

On peut dire, par exemple, que le Québec a reçu, avec ses 7,8 milliards de péréquations pour l'année 2013-2014, presque la moitié (49%) des quelque 16 milliards versés par le programme cette année-là, souligne-t-il dans sa note à laquelle a contribué financièrement la Confédération des syndicats nationaux (CSN).

Le Québec n'arrive toutefois plus qu'à l'avant-dernier rang sur les six provinces bénéficiaires lorsque ces montants sont divisés par le nombre d'habitants, à raison de 961 \$ par personne, c'est-à-dire bien plus que les 234 \$ par habitant versés à l'Ontario, mais nettement moins élevés que les 2343 \$ de l'Île-du-Prince-Édouard, les 2001 \$ du Nouveau-Brunswick, les 1549 \$ de la Nouvelle-Écosse et les 1418 \$ du Manitoba.

Le Devoir

### MOTS CROISÉS

1													
2													
3													
4													
5													
6													
7													
8													
9													
10													
11													
12													

2503

- HORIZONTALEMENT**
- Guerrier grec - Cadavre.
  - Vorace - Séjour dans un hôtel.
  - Communitatif - Écorces de chêne.
  - Étendue d'eau - Chippiés.
  - Psychiatre français - Lettre grecque.
  - Préfixe qui multiplie - Acrimonia.
  - Patron des orfèvres - Piège à poissons.
  - Oto-rhino-laryngologiste - Relatif à l'iléon.
  - Inédit - Eau congelée.
  - À molette ou USB - Bornées.
  - Dans l'âtre - Écossais.
  - Évaluées - Détérioré par l'usage.
- VERTICALEMENT**
- Il commanda l'armée achéenne durant la guerre de Troie - Centimètre.
  - Mammifère rongeur - Caillou.

SOLUTION DU DERNIER

1	H	I	R	O	S	H	I	M	A	C	S
2	I	R	E	S	E	D	I	T	I	O	N
3	R	I	V	I	E	R	E	S	P	R	O
4	O	S	E	R	M	E	S	S	E	B	
5	H	E	R	I	T	E	S	A	C	T	E
6	I	E	S	U	S	C	A	R	E		
7	T	A	N	T	S	E	S	I			
8	O	N	C	T	E	U	E	X	S	T	O
9	O	I	E	T	I	E	D	E	U	R	
10	K	N	E	S	S	E	T	I	V	R	E
11	I	N	U	L	E	E	N	T	R	E	E
12	T	E	X	A	N	E	S	S	E	R	S

## CVMO

SUITE DE LA PAGE B 1

À la Securities and Exchange Commission [la SEC, aux États-Unis], certaines ententes ont pris deux ans juste pour ça.

M. Watson voyait dans la proposition de la CVMO un non-sens. « Comment les tribunaux de la CVMO vont-ils s'acquitter de leurs responsabilités quasi judiciaires dans l'établissement d'une sanction s'il n'y a aucun fait devant eux ? » Le débat faisait rage. Au moment même où la CVMO se penchait sur la question, en décembre 2011, un juge américain avait rejeté l'intention de 285 millions intervenues entre la Securities and Exchange Commission et Citigroup. L'accord découlait du comportement de la banque sur le marché hypothécaire en 2007. Le juge avait critiqué la minceur des informations soumises par les deux parties.

### Pas de décision

Par ailleurs, le gendarme de l'industrie financière de l'Ontario n'a pas encore exclu de créer un système qui permettrait aux gens de dénoncer des comportements fautifs en échange d'une somme d'argent. La CVMO en a fait la mention dans le communiqué portant sur le programme des ententes à l'amiable.

« Le personnel de la CVMO continue d'envisager un programme de dénonciation en vertu duquel des incitatifs pécuniaires seraient payés aux personnes qui fournissent à la CVMO des informations recevables au sujet d'inconduite dans le marché », s'est limité à dire la Commission.

Un responsable de la CVMO avait indiqué au National Post en octobre 2013 que des recommandations seraient soumises d'ici le mois de mars 2014.

Ce type de programme, qui n'existe nulle part au Canada, fait lui aussi l'objet d'une réflexion depuis plusieurs années. À l'automne 2011, la CVMO avait dit toutefois qu'elle songeait non seulement à un système de compensation financière, mais à « une protection contre des représailles ». Le programme le mieux connu est celui de la Securities and Exchange Commission, aux États-Unis. L'agence de Washington, ou plus précisément l'« Office of the Whistleblower », remet de l'argent aux gens dont le geste de dénonciation mène à des amendes de plus d'un million. « La fourchette des récompenses va de 10 à 30% des sommes réclamées », indique le site Web.

Le Devoir

## La SSQ s'installe à Longueuil

Le coup d'envoi a été donné mercredi à la construction de la Tour SSQ, érigée à Place Charles-Le Moyne à Longueuil. L'édifice de prestige ouvrira ses portes en 2016, abritera plus de 330 employés de SSQ Groupe financier. Le p.-d.g.

# ÉCONOMIE



À la Bourse de New York, la semaine dernière

RICHARD DREW ASSOCIATED PRESS

EN 2013

## La valeur moyenne des primes versées à Wall Street a grimpé

Albany, New York — La valeur moyenne des primes versées aux employés du secteur new-yorkais des valeurs mobilières a augmenté de 15% l'an dernier, à plus de 164 000 \$ US, soit le niveau le plus élevé à Wall Street depuis la crise financière de 2008 et le troisième plus élevé de l'histoire, a fait savoir mercredi le contrôleur de l'Etat de New York.

L'industrie new-yorkaise des valeurs mobilières a été rentable pendant cinq années de suite, a affirmé le contrôleur Thomas DiNapoli. Elle comptait 165 200 travailleurs en décembre, soit 12,6% de moins qu'avant la crise financière.

Les profits tirés des opérations de courtage de quelque 200 membres de la Bourse de New York — mesure traditionnelle de la rentabilité du secteur des valeurs mobilières — ont totalisé près de 16,7 mil-

liards l'an dernier, en baisse de 30% par rapport à ceux de 2012.

Bien que les profits de 2013 aient été inférieurs à ceux de l'année précédente, l'industrie a connu une bonne année en dépit de coûteux règlements juridiques et de taux d'intérêt plus élevés, a affirmé M. DiNapoli.

### Adaptation

Wall Street a continué à faire preuve de capacité d'adaptation dans un contexte de réglementations changeantes, a ajouté le contrôleur. Les modifications apportées aux réglementations ont rendu nécessaires de plus grandes réserves et se sont traduites par des mesures destinées à limiter les risques.

Les firmes reportent maintenant une plus grande partie de leurs primes, et le rapport du contrôleur pour l'année 2013 comprend des sommes qui avaient été promises les

années précédentes.

Le total des primes versées aux employés du secteur des valeurs mobilières de la ville a grimpé de 15% l'an dernier pour s'établir à 26,7 milliards au cours de la période de décembre à mars, traditionnellement la « saison des primes ».

Ce montant total a progressé de 44% au cours des deux dernières années, ce qui est notamment attribuable aux primes reportées. Par ailleurs, le salaire moyen des travailleurs du secteur des valeurs mobilières de New York, incluant les primes, était de 360 700 \$ US en 2012, soit plus de cinq fois celui des autres travailleurs du secteur privé de la ville. L'industrie représentait 22% de tous les traitements et salaires du secteur privé en 2012, et 5% des emplois, selon le rapport du contrôleur.

Associated Press

### BULLE IMMOBILIÈRE

## La menace viendrait des règles hypothécaires

Ottawa — Pendant que le vigoureux marché canadien de l'habitation tente d'apaiser les craintes quant à un éventuel effacement des prix des maisons, un nouveau rapport fait valoir que la plus grande menace pour l'évaluation des demeures réside dans les modifications aux règles hypothécaires mises en place par le gouvernement fédéral.

L'étude de l'économiste Will Dunning, qui dirige une firme de recherche torontoise sur le marché immobilier, estime que les Canadiens se sont montrés prudents dans leurs investissements immobiliers et que le marché pourrait absorber une hausse des prix des maisons ou une augmentation d'un point de pourcentage des taux d'intérêt.

### Justes

Plutôt que d'être trop élevés, M. Dunning juge que les prix des habitations du Canada sont justes et qu'ils pourraient même être en deçà de leur valeur réelle.

Cette étude a été publiée mercredi alors qu'étaient dévoilées de nouvelles données sur les prix des maisons au pays. L'indice composé Teranet-Banque Nationale a ainsi touché un nouveau sommet, faisant état d'une hausse de 0,3% des prix des maisons en février.

### Prix à la hausse

Toronto — Les prix des habitations canadiennes ont augmenté de 0,3% en février, permettant à l'indice composé national de prix des maisons Teranet-Banque Nationale de se hisser à un niveau record pour un deuxième mois de suite. Les prix ont augmenté dans chacun des cinq marchés couverts dans l'Ouest canadien et ont chuté dans les cinq marchés métropolitains de l'Est, exception faite de celui de Montréal. Au cours des 12 derniers mois, l'indice a augmenté de 5%, les prix ayant grimpé de 9,6% à Calgary et de 7,7% à Vancouver. Toronto a enregistré une hausse de 6,1%, et le marché montréalais a avancé de 1,8%. L'indice Teranet-Banque Nationale s'intéresse aux prix moyens des habitations dans 11 marchés métropolitains. Il repose sur des données provenant des bureaux d'enregistrement foncier.

La Presse canadienne

La Banque du Canada et le gouvernement fédéral ont tous deux fait des mises en

garde contre une surchauffe du marché immobilier, affirmant que certains acheteurs pourraient se retrouver dans une situation précaire si les taux d'intérêt devaient se mettre à grimper.

L'Organisation de Coopération et de Développement Économiques (OCDE) a aussi pointé du doigt le Canada pour son marché immobilier, qu'il considère comme un des plus surévalués au monde.

Mais M. Dunning estime que l'OCDE a erré en comparant les coûts de la propriété d'une habitation et ceux de la location d'un logement.

Selon l'économiste, la principale menace pour le marché immobilier émane plutôt du gouvernement fédéral, qui est intervenu à quatre reprises ces dernières années pour atténuer les risques encourus par certains acheteurs en modifiant les règles régissant les emprunts hypothécaires. Les plus récentes modifications mises en place en juillet 2012 pour ralentir le marché ont eu un impact équivalent à une augmentation d'un point de pourcentage des taux hypothécaires et ont réussi à réduire la demande. C'est cela, bien plus que la surévaluation, qui menace de faire reculer les prix des maisons, juge M. Dunning.

La Presse canadienne

## WSP achète une firme d'ingénieurs de l'Alberta pour 366 millions

Groupe WSP, anciennement connu sous le nom de Genivar, compte étendre sa portée dans le secteur des hydrocarbures de l'Ouest canadien en mettant la main sur Focus Group Holding pour la somme de 366 millions.

Annoncée mercredi, l'acquisition de la société de génie et de géomatique albertaine de 1700 employés, dont les revenus annuels sont évalués à 280 millions, devrait être conclue dans environ un mois. Elle est appuyée par 80% des actionnaires de Focus.

« Nous croyons vraiment que cette transaction est une acquisition convaincante qui constitue

une bonne nouvelle pour les employés et les clients, et qui, espérons-le, vaudra à nos actionnaires de la création de valeur à long terme », a affirmé le président et chef de la direction de WSP, Pierre Shoiry, lors d'une conférence téléphonique ayant eu lieu une fois les marchés fermés. La transaction est soutenue par un investissement de 80 millions fait à parties égales par l'Office d'investissement du régime de pensions du Canada et la Caisse de dépôt et placement du Québec. Les deux gestionnaires de régimes de retraite posséderont chacun 15,6% de WSP. « Par cet investissement, la Caisse soutient un

joueur de calibre mondial, bien ancré au Québec, dans la mise en oeuvre de sa stratégie de croissance par acquisition », a indiqué Normand Provost, premier vice-président aux placements privés à la Caisse.

La Caisse avait déjà investi 98,5 millions, en 2012, dans le cadre de l'acquisition de la société britannique WSP par Genivar, nom qui était alors celui de l'entreprise montréalaise. Le financement concomitant à la transaction prévoit aussi le placement de 180 millions en actions ordinaires auprès de nombreux fermes.

La Presse canadienne

## MAIN-D'ŒUVRE

SUITE DE LA PAGE B 1

« Il y a parfois des gens qui se rendent compte que leur retraite n'a pas tenu ses promesses », illustre-t-elle.

### Année « sans histoire »

De manière plus générale, le bilan 2013 de l'ISQ vient confirmer que le marché de l'emploi québécois a progressé de 1,2% au Québec au cours de la dernière année avec l'ajout de 47 800 emplois, comparativement à 30 800 en 2012 et 38 500 en 2011. Considérée comme une année de « rebond » après la crise économique, 2009 avait fait figure d'exception avec 66 700 nouveaux emplois.

La majorité des postes créés l'an dernier sont à temps plein et non syndiqués, rapporte l'ISQ. Le secteur des services a été le grand bénéficiaire de la croissance avec une hausse de 45 600 emplois. Le taux de chômage a quant à lui reculé de 0,2 point, pour s'établir à 7,6%.

Aux yeux de M<sup>me</sup> Noreau, il s'agit d'une année « sans histoire ». « Paradoxalement, il y a très peu de constats à tirer

de ces données. Il n'y a pas de phénomène d'exception, ni à la hausse ni à la baisse. »

### Postes vacants

La Fédération canadienne de l'entreprise indépendante (FCEI) a par ailleurs publié mercredi un rapport indiquant que 64 500 postes à temps plein ou à temps partiel étaient vacants au Québec dans le secteur privé au quatrième trimestre de 2013, soit d'octobre à décembre.

A l'échelle du pays, 295 700 emplois n'ont pas trouvé preneurs, principalement dans les secteurs du commerce de détail, de l'hébergement et de la construction. Les plus petites entreprises ont été les plus durement touchées par une pénurie de main-d'œuvre.

A 2,5%, le taux de postes au Québec correspond à la moyenne canadienne. Cet indicateur est en légère augmentation depuis les trois dernières années et est inversement relié au taux de chômage, note le rapport de la FCEI.

Dans sa plus récente évaluation datant de novem-

bre 2013, Statistique Canada a plutôt rapporté un taux de 1,5% et un ratio de 5,6 chômeurs par poste vacant. Contrairement aux estimations de la FCEI, celles-ci incluaient cependant le secteur public et excluaient le secteur de l'agriculture.

« Des gens cherchent un emploi et des employeurs cherchent des travailleurs, mais les deux ne se trouvent pas, affirme Simon Gaudreault, économiste à la FCEI. C'est important de faire plus d'efforts pour arrimer les emplois à pourvoir et les travailleurs disponibles. »

Encore faut-il que les postes offerts soient compatibles avec l'expérience, les compétences et le lieu de résidence de ces employés potentiels, fait-il remarquer. « C'est pourquoi nous souhaitons que les programmes de formation à l'emploi permettent de corriger ce déséquilibre à l'avenir », ajoute le président de la fédération, Dan Kelly.

Le Devoir

## Fusion dans les résidences pour personnes âgées

Réseau Sélection annonce une entente de partenariat avec Revera qui vise à mettre en

commun leur portefeuille de résidences pour retraités au Québec. La fusion créée un nouveau portefeuille d'une valeur de plus de 750 millions. Avec ses 2000 employés, Réseau Sélection assume maintenant la gestion quotidienne et l'exploitation de plus de 5200

unités, abritant plus de 6000 résidents à travers le Québec. « Cette opération positionne la société comme le troisième plus grand développeur/opérateur dans le secteur de l'hébergement pour aînés au Québec », peut-on lire dans le communiqué.

Le Devoir

## CONCOURS

### LE DEVOIR

Libre de penser

# EXPO

## manger santé et vivre vert

---

### SPA EASTMAN

### COUREZ LA CHANCE DE GAGNER

Un séjour de 2 nuits pour 2 personnes « Forfait Spa de Destination » au Spa Eastman

Valeur 860\$ (avant taxes)

Le tirage aura lieu le 21 mars 2014. Pour participer, remplissez le formulaire en ligne: [www.ledevoir.com/concours](http://www.ledevoir.com/concours)

Un court séjour déterminant pour adopter un nouveau style de vie.

EXPO manger santé et vivre vert

MONTRÉAL - Palais des congrès

21.22.23 MARS 2014

+ QUÉBEC - Centre des congrès

29.30 MARS 2014

## ÉCONOMIE



Tony Tyler, directeur général et chef de l'IATA

## Les transporteurs aériens réduisent leurs prévisions pour 2014

JOHN HEILPRIN  
à Genève

L'industrie mondiale du transport aérien prévoit toujours des profits records pour 2014, mais ceux-ci ne seront pas aussi élevés que prévu en raison des répercussions liées à la hausse des prix du carburant, a indiqué mercredi l'Association internationale de transport aérien (IATA).

Mais les coûts du carburant ne représentent pas l'unique défi. La décision du Venezuela d'empêcher les sociétés aériennes étrangères de sortir des profits de 3,7 milliards de

pays, la crise politique en Ukraine et la disparition d'un appareil de Malaysia Airlines ajoutent de l'incertitude aux pronostics, a précisé directeur général et chef de l'IATA, Tony Tyler. L'organisation établie à Genève, qui représente 240 lignes aériennes, ou 84% de l'ensemble du trafic aérien, a estimé que les profits se chiffraient à 18,7 milliards \$US, en baisse par rapport aux prévisions de 19,7 milliards annoncées en décembre, parce que les coûts sont plus élevés que ce qui avait été anticipé.

Selon de nouvelles estimations, le prix du baril de pétrole

devrait s'élever à 108\$US, en moyenne, soit 3,50\$US par baril de plus que ce qui avait d'abord été prévu.

Les nouvelles prévisions demeurent supérieures aux profits de 12,9 milliards réalisés en 2013 et de 6,1 milliards, l'année précédente. Elles sont également au-dessus du niveau record de 17,3 milliards, touché en 2010. Cette année, la révision à la hausse des prix du pétrole devrait accroître de 3 milliards la facture pour l'ensemble de l'industrie, qui sera partiellement amortie par des revenus additionnels de 2 milliards venant d'une hausse de la de-

mande des trafics passagers et du fret. Par ailleurs, M. Tyler a manifesté ses inquiétudes quant à la décision du gouvernement du Venezuela, dans une lettre acheminée au président Nicolas Maduro. « Cela va à l'encontre des traités internationaux. Et cela accroît la difficulté des sociétés aériennes de maintenir leurs engagements envers ce marché, a-t-il déclaré à des reporters. Les sociétés aériennes ne peuvent maintenir leurs activités pour une période indéterminée si elles ne peuvent être payées. »

Associated press

## La valeur des régimes de pension d'employeurs a augmenté de 3,1%

Ottawa — Les bas de laine privés des Ca-

nadiens s'engraissent petit à petit. Les données rendues publiques par Statistique Canada, mercredi, indiquent que la valeur marchande des caisses de retraite paritaires par des employeurs a augmenté de 3,1% au troisième trimestre pour atteindre 1266 milliards. Durant le troisième trimes-

tre, les contributions des employeurs et des employés à leurs régimes ont totalisé 12,9 milliards et les prestations versées aux retraités ont atteint 11,9 milliards. Quelque 6,1 millions de Canadiens participent à des caisses de retraite privées liées à leur emploi.

La Presse canadienne

## WeChat, « l'appli tueuse » qui fait un malheur en Chine et vise l'international

AMANDA WANG  
à Shanghai

Quand le fabricant de servatifs Durex veut envoyer des messages intimes à ses clients chinois, il passe par une messagerie instantanée, WeChat, qui a conquis en trois ans la Chine, où elle a été inventée, et ne compte pas en rester là.

WeChat — ou « weixin » en chinois, pour micro-messages — ressemble à WhatsApp, la startup de la Silicon Valley rachetée le mois dernier pour 19 milliards de dollars par Facebook. Mais l'application est plus polyvalente et permet à ses quelque 300 millions d'utilisateurs d'envoyer du texte, des photos, des vidéos et des messages vocaux sur leur smartphone, ou encore de localiser ses interlocuteurs en se connectant leur appareils, une technique de plus en plus répandue pour les rendez-vous galants. En prime: elle permet de réserver et payer son taxi.

Sa popularité dépasse maintenant les individus: les entreprises et même le gouvernement utilisent l'application développée par le géant chinois de l'Internet, Tencent, pour leurs communications internes et externes.

### À prix d'or

Le rachat — à prix d'or — de WhatsApp par Facebook a catapulté la valeur en Bourse à Hong Kong de Tencent à 150 milliards de dollars, plus très loin des 180 milliards de Facebook.

« WeChat est une plateforme extrêmement conviviale et dont les consommateurs se servent tous les jours », relève Fay Zhao, responsable de la marque pour Durex, qui a demandé à ses 200000 abonnés d'envoyer des « histoires d'amour » sur WeChat lors de sa dernière campagne publicitaire.

Les analystes, eux, observent une érosion de la popularité des autres réseaux sociaux sous la pression de WeChat, au premier chef Weibo, le micro-blogue équivalent de Twitter, déjà affecté par la répression gouvernementale sur ses contenus et ses utilisateurs. WeChat est désormais solidement installé comme la deuxième messagerie instantanée sur les téléphones et autres tablettes en Chine, selon Consultancy Analytics International, derrière la

vénérable plateforme QQ, lancée en 1999 et également détenue par Tencent. « WeChat, en tant que « application tueuse » de Tencent sur l'Internet mobile, a connu un rapide développement de sa base d'utilisateurs depuis sa commercialisation en 2013 », date à laquelle il a commencé à faire payer certains services, selon un rapport de Consultancy Analytics International publié en février. Une « application tueuse » désigne dans la terminologie technologique un produit unique et immensément populaire.

WeChat est d'usage gratuit, mais fait payer des produits tels que les émoticônes et certaines fonctions dans les jeux. Pour fidéliser ses usagers, WeChat a introduit de nouveaux services à côté des fonctions de communications de base, notamment les jeux, les paiements en ligne et un service de réservation de taxis.

Tencent a acquis en février 20% des parts de Dianping.com, une plateforme d'adresses et de réservation de restaurants, offrant des bons de réduction pour les clients via WeChat. Cette semaine, Tencent a annoncé en outre la prise de participation de 15% dans JD.com, un acteur majeur en Chine de la vente en ligne, renforçant sa position vis-à-vis du géant du e-commerce, Alibaba.

Fondé en 1998 à Shenzhen Tencent, qui rivalise aussi avec le moteur de recherche chinois Baidu, compte développer WeChat à l'international et y a consacré 200 millions de dollars l'an dernier, en faisant appel aux services de la star du football Lionel Messi pour sa publicité. WeChat serait ainsi « le produit chinois le plus porteur d'espoirs à l'international », selon les termes du fondateur de Tencent, Pony Ma, cité dans la presse officielle.

Toutefois, les inquiétudes concernant la sécurité informatique pourraient tempérer cet optimisme, estiment les analystes.

Les accusations mutuelles de cyberespionnage ont miné durant des mois les relations entre Pékin et Washington, avant les révélations d'Edward Snowden sur la surveillance électronique généralisée pratiquée par la NSA américaine.

Agence France-Presse

Téléphone : 514 985-3322  
Télécopieur : 514 985-3340

## LES PETITES ANNONCES

Courriel :  
petitesannonces@ledevoir.com

## AVIS DE DÉCÈS

**I • N • D • E • X**  
REGROUPEMENTS DE RUBRIQUES

100 • 199 IMMOBILIER RÉSIDENTIEL  
100 • 150 Achat-vente-échange  
160 • 199 Location

200 • 299 IMMOBILIER COMMERCIAL  
200 • 250 Achat-vente-échange  
251 • 299 Location

300 • 399 MARCHANDISES  
400 • 499 OFFRES D'EMPLOI  
500 • 599 PROPOSITIONS D'AFFAIRES ET DE SERVICES  
600 • 699 VÉHICULES

160  
APPARTEMENTS ET  
LOGEMENTS À LOUER

160  
APPARTEMENTS ET  
LOGEMENTS À LOUER

**CENTRE VILLE**  
**MUSÉE DES BEAUX ARTS**  
Très vastes 3 1/2 et 4 1/2  
Chauffage, A/C, eau chaude,  
3 électros inclus  
Superbe jardin intérieur,  
Piscine/gym/sécurité 24h  
Métro, universités, hôpitaux  
Les Appartements Le Parc - 3450 Rue Drummond  
(514) 845-5294

## AVIS À TOUS NOS ANNONCEURS

Veillez, s'il vous plaît, prendre connaissance de votre annonce et nous signaler immédiatement toute anomalie qui s'y serait glissée.

LE DEVOIR ne sera pas responsable des erreurs répétées.

Merci de votre attention.

**LES PETITES ANNONCES**

**DU LUNDI AU VENDREDI**  
**DE 8 H 30 À 17 H 00**

Pour placer, modifier ou annuler votre annonce, téléphonez avant 14 h 30 pour l'édition du lendemain.

Téléphone: 514-985-3322  
Télécopieur: 514-985-3340  
petitesannonces@ledevoir.com  
Conditions de paiement: cartes de crédit

AMERICAN EXPRESS, MasterCard, VISA

160  
APPARTEMENTS ET  
LOGEMENTS À LOUER

161  
SOUS-LOCATION

DISCRIMINATION INTERDITE

La Commission des droits de la personne du Québec rappelle que lorsqu'un logement est offert en location (ou sous-location), toute personne disposée à payer le loyer et à respecter le bail doit être traitée en pleine égalité, sans distinction, exclusion ou préférence fondée sur la race, la couleur, le sexe, la grossesse, l'orientation sexuelle, l'état civil, l'âge du locataire ou de et à ses enfants, la religion, les convictions politiques, la langue, l'origine ethnique ou nationale, la condition sociale, le handicap ou l'utilisation d'un moyen pour pallier ce handicap.

LAVAL - ST-VINCENT-DE-PAUL  
4 1/2, vue sur rivière, entrée l-s, locker, stat., porte patio, tranquille, idéal retraité. 650\$.  
Yes: 450-664-4140

NDG - Spacieux 3 et 4 1/2  
870\$ - 1080\$, chauffés, électros.  
Pl. bois, vue parc, ensoleillé, poss. garage, balcon. 514 684-5993

ROSEMONT - Pied-a-terre  
Beau 4 1/2. Disp. lundi au vendredi  
N-Fumeur. 450 \$/mois tout inclus.  
450 532-2598

HORS FRONTIÈRES EUROPE À LOUER

PARIS  
Atelier-loft meublé, libre juillet-août.  
Équipé, 2 chambres, ensoleillé, calme, sur allée privée, table à l'extérieur sous les arbres. Sympathique quartier de Belleville. Métro Télégraphe (15 min. de Châtelet). 2800\$/mois (800\$/sem). 33.1.40.30.09.14  
riouxchristian@yahoo.com  
http://riouxchristian.e-monsite.com/

PARIS VII - XV Champ-de-Mars  
Site exceptionnel - 2 1/2 rénové 08  
Tt équipé, très ensoleillé. Sur jardin  
Sem/mois 514 272-1803

PROVENCE  
Vallée du Rhône  
Maison de village dans le quartier médiéval de Nyons.  
2 c.c. 2 s. de b. Toute équipée.  
Terrasse ensoleillée. Internet.  
www.bonneviesite.com  
marieharlie@gmail.com

192  
ON DEMANDE À LOUER

RETRAITÉE AIMANT CALME  
cherche haut duplex avec garage.  
Juin ou juillet. 514 733-5128

251  
BUREAUX À LOUER

AV. LAURIER O. IDÉAL POUR  
professionnel. Non meublé.  
Réception, télécopieur,  
cuisinette. Occ. imméd.  
Pour info: Viviane Lachance  
514-272-1164  
viachance@heleneguay.com

303  
ANTIQUITÉS

MTM International  
Nous achetons: or, argent,  
bijoux et tous objets de collections  
Vente de successions  
mtminternational.ca  
514-527-1526

307  
LIVRES ET DISQUES

"Librairie Bonheur d'Occasion"  
achète à domicile livres de qualité  
en tout genre. 514 914-2142  
1317, av. du Mont-Royal Est

320  
AMEUBLEMENT

MARBRE  
Belle table de qualité supérieure.  
Plateau de 70" x 40" sur  
socle en marbre de 36" x 18".  
Peut assoir 6-8 pers. 600\$ négo.  
514 341-5394

MOBILIER DE  
SALLE À MANGER  
Élégant, de style méditerranéen,  
en bois vert. Grande table avec  
deux rallonges, pouvant assoir  
10-12 personnes, buffet vitré,  
table d'appoint avec panneaux  
dépliants et six chaises.  
À négocier. Photos sur demande.  
514-616-0350

506  
ARGENT DEMANDÉ OU À PRÊTER

ArgentDirect.com  
Prêts de 500 \$ et plus, sans  
enquête de crédit, approbation 1h.  
1-888-374-5777

515  
INFORMATIQUE ET BUREAUTIQUE

VOTRE ORDINATEUR BOGUE  
OU VALENTIN ?  
Mise à jour et réparation  
P.C., Mac et portables.  
10 ans d'exp. Service à domicile.  
514 573-7039 Julien

598  
SERVICES DIVERS

**MAGOG**  
Pour vos réunions d'affaires, réceptions de tout genre,  
4 salles privées, menu du terroir.  
www.auxjardinschampêtres.com

700  
ANNIVERSAIRES  
ET MARIAGES

700  
ANNIVERSAIRES  
ET MARIAGES



Soulignez les heureux événements de la vie

Anniversaires, mariages,  
naissances, félicitations, etc.

514 985-3322 ou petitesannonces@ledevoir.com

530  
COURS

COURS DE CHINOIS  
Débutant - 12 sem. 3 hrs/sem.  
Ecole ICYS - 514 381-4299

575  
DÉMÉNAGEMENTS

LES DÉMÉNAGEMENTS  
BRETON-SAVARD  
Emballage - Entreposage - Pianos.  
Assurances compl. Estim. gratuite.  
info@bretonsavard.com  
514 254-1447

598  
SERVICES DIVERS

Communiquez avec  
**Le Mémoriel**  
pour publier :

- Avis de décès • Faire-part
- Remerciements • Condoléances
- Anniversaires • Hommage
- In memoriam

Le Mémoriel  
1855, rue Du Havre, bureau 107  
Montréal, Qc, H2K 2X4  
Télé: 514 525-1149  
Télé: 514 525-7999  
necrologie@lememoriel.com

Le mémoriel

**L'ENGAGEMENT À LONG TERME VOUS FAIT PEUR?**

Si vous êtes membre de la Société pour la protection contre la Cruauté envers les Animaux (SPCA) recherche des familles d'accueil pour héberger à court terme chiens, chats, lapins et autres animaux sympas jusqu'à ce qu'ils puissent être placés pour l'adoption. Le service de soins vétérinaires est disponible

échange d'une contribution minime. La nourriture et l'équipement peuvent également être fournis. L'hébergement peut durer quelques jours ou plusieurs mois. Pour en savoir plus sur le programme des familles d'accueil de la SPCA, veuillez être placés pour l'adoption. Le service de soins vétérinaires est disponible

514.735.2711, poste 2237.

## LE MONDE

REPÈRES

## Les exilés de la Toile



CLAUDE LÉVESQUE

Après les députés européens, les « techies » réunis à Austin, au Texas, ont eu droit à une intervention « virtuelle » d'Edward Snowden avec, en prime, un discours de Julian Assange, le fondateur du site WikiLeaks, retransmis par Skype.

Deux lanceurs d'alerte, deux hommes en qui l'on voit soit des héros, soit de dangereux criminels. Deux hommes qui ont dû s'enfuir pour échapper à la justice. Julian Assange vit réfugié dans l'ambassade équatorienne à Londres depuis presque deux ans, tandis qu'Edward Snowden se trouve quelque part en Russie. Un politicien conservateur du Kansas a vainement demandé aux organisateurs du volet « interactif » du festival South by Southwest de les baïllonner.

La NSA sera bientôt en mesure d'espionner absolument tout le monde sur la planète. Cette extraordinaire concentration du pouvoir entre les mains de l'agence de renseignement électronique, que MM. Assange et Snowden dénoncent avec force, s'est faite subrepticement. Il est vrai que des organisations comme l'American Civil Liberties Union se sont publiquement inquiétées quand de nouveaux pouvoirs ont été conférés à la NSA par le Patriot Act. Mais qui allait évoquer ce genre de critique à la une alors que la guerre contre al-Qaïda faisait rage?

Julian Assange parle aujourd'hui d'une « militarisation de l'espace civil ». Les lanceurs d'alerte invitent leurs auditeurs à réagir. Seul le « pouvoir du peuple » peut renverser la vapeur, a lancé Assange. Le président Obama n'en a pas le courage, a-t-il fait valoir. Edward Snowden leur a dit que c'est à eux, les férus de technologie, qu'il incombe de concevoir des outils pour contrer les programmes de surveillance de la NSA. C'est la « défense contre les forces du mal », comme on dit dans le monde de Harry Potter.

Les jeunes de vingt ans sont plus politisés que la génération précédente l'était à cet âge, a-t-on souligné à Austin. Que l'on considère les mouvements « Occupy » aux États-Unis, le printemps arabe ou encore le « printemps ébèle » chez nous. Cela ne veut pas dire que les jeunes utilisateurs d'Internet se révolteront en

masse contre la NSA et les géants du secteur privé qui les épient constamment. Il est néanmoins évident qu'ils réalisent avec une certaine colère que leur cher univers virtuel est peuplé par les mêmes fouineurs et les mêmes profiteurs que le monde bêtement réel ou analogique.

Le *New York Times* nous apprend que la CIA a espionné un comité sénatorial qui enquête sur elle, plus précisément sur ses techniques d'interrogation qu'on assimile à de la torture. C'est également très grave si c'est avéré. Il s'agit certainement d'un accroissement majeur à la Constitution des États-Unis et d'une attaque vicieuse menée par une agence tapie dans l'ombre contre une des deux chambres élues du pays. La sénatrice Dianne Feinstein, qui corrobore la nouvelle du quotidien new-yorkais, a clamé son indignation. Selon elle, la direction de la CIA tente depuis des mois d'intimider le comité qu'elle dirige

afin que son rapport reste secret, tout en fouillant dans ses ordinateurs dans l'espoir de connaître ses sources.

Les scandales liés à la surveillance de masse ont été exposés par une poignée d'individus à l'esprit critique aigu et dotés jusqu'à preuve du contraire d'une bonne dose d'idéalisme. Quelques-uns des plus grands journaux du monde ont jugé bon de publier leurs révélations, en prenant soin de taire ce qui doit être tu pour des considérations légitimes de sécurité.

Edward Snowden a dû trouver refuge en Russie, un cancre en matière de respect des droits fondamentaux. On peut relever l'ironie de la situation et en rire à gorge déployée tant qu'on veut. Il n'en reste pas moins que cette fuite est symptomatique d'un malaise qui mine nos démocraties: la cybersurveillance et le pouvoir des agences qui s'y adonnent ont vraiment de quoi faire peur, même s'il faut éviter de tomber dans la paranoïa. Ce ne sont pas seulement Assange et Snowden qui évitent les États-Unis et leur allié britannique. La documentariste américaine Laura Poitras, qui fut l'une des premières personnes à prendre connaissance des informations que Snowden avait en sa possession, vit à Berlin. Sarah Harrison, une journaliste britannique qui a aidé l'ancien sous-traitant de la NSA, réside également dans la capitale allemande. Glenn Greenwald, qui a signé des articles retentissants dans les pages du *Guardian*, vit au Brésil.

## L'Élysée se défend de tout espionnage

Mis en cause par la droite dans l'affaire des écoutes de Nicolas Sarkozy, le gouvernement socialiste français s'est défendu mercredi de tout « espionnage politique » ou « mensonge ». A dix jours d'élections municipales en France, ces accusations surviennent alors que l'UMP fait face à une avalanche de scandales, visant Nicolas Sarkozy.

Agence France-Presse

## Libye: ultimatum aux autonomistes

Les autorités libyennes ont fixé mercredi un ultimatum de deux semaines aux rebelles autonomistes pour lever le blocage des sites pétroliers dans l'est du pays, au lendemain du limogeage du premier ministre Ali Zeidan. Une opération militaire en préparation pour libérer ces sites allait être suspendue pendant cette période.

Agence France-Presse

## Pluie de roquettes sur Israël

Le djihad islamique a tiré mercredi une cinquantaine de roquettes sur Israël en représailles à la mort de trois de ses combattants dans un raid israélien menaçant d'une riposte ferme. Il s'agit de la plus grande attaque contre Israël depuis l'opération Pilier de défense de novembre 2012 dans Gaza, a souligné l'armée israélienne.

Agence France-Presse

## 30 ans dans le couloir de la mort

Un Noir américain condamné à la peine capitale pour meurtre par un jury exclusivement blanc a été libéré après 30 ans passés dans le couloir de la mort en Louisiane, à la faveur de nouveaux éléments qui l'innocentent. « Je suis totalement retourné, mais je me sens bien », a déclaré Glenn Ford, 64 ans, à sa sortie de prison mardi.

Agence France-Presse

TURQUIE

## Les opposants à Erdogan reprennent la rue

Des dizaines de milliers de personnes ont assisté mercredi à Ankara aux funérailles d'un adolescent de 15 ans mort des suites de blessures causées par la police en juin 2013 pour crier leur colère contre le gouvernement, provoquant de nouveaux affrontements dans la capitale turque.

Au lendemain d'une soirée de violences dans plusieurs villes du pays, les forces de l'ordre sont à nouveau intervenues dans la capitale avec des gaz lacrymogènes et des canons à eau pour disperser des milliers de contestataires qui scandaient des slogans hostiles au premier ministre, Recep Tayyip Erdogan.

À Istanbul, des dizaines de milliers de personnes se sont réunies dans le quartier populaire d'Okmeydanı pour honorer la mémoire de Berkin Elvan, mort mardi après 269 jours de coma, pour le plus grand rassemblement populaire recensé dans la ville depuis la fronde antigouvernementale de juin dernier. À trois semaines des élections municipales, l'enterrement du jeune homme a vite tourné au mouvement de protestation contre M. Erdogan, éclaboussé depuis la mi-décembre par un scandale de corruption sans précédent.

À Istanbul, des dizaines de milliers de personnes se sont réunies dans le quartier populaire d'Okmeydanı pour honorer la mémoire de Berkin Elvan, mort mardi après 269 jours de coma, pour le plus grand rassemblement populaire recensé dans la ville depuis la fronde antigouvernementale de juin dernier.

UKRAINE

## Obama mise sur la diplomatie

Barack Obama a dit espérer mercredi que la diplomatie permettrait d'éviter la tenue du référendum de rattachement de la Crimée à la Russie prévu dimanche, mais il a prévenu son homologue russe Vladimir Poutine qu'à défaut, l'intervention de Moscou en Ukraine aurait un coût.

Rappelant, en recevant le premier ministre ukrainien par intérimn Arseni Iatseniouk à la Maison-Blanche, que Washington ne reconnaîtrait pas les résultats d'une telle consultation, le président des États-Unis a exprimé l'espoir « qu'en raison des efforts diplomatiques dans les prochains jours, on repensera le processus qui a été présenté » en Crimée.

M. Obama, à l'issue d'entretiens avec M. Iatseniouk, a répété que l'intervention de Moscou en Crimée violait le droit international et que Washington soutenait l'intégrité territoriale de l'Ukraine.

« Nous continuerons à dire au gouvernement russe que s'il poursuit sur le chemin actuel, alors non seulement nous, mais la communauté internationale, l'Union européenne et d'autres, serons obligés d'imposer un coût aux violations du droit international par la Russie en Ukraine. »

« Une autre voie est possible, et nous espérons que le président Poutine est prêt à l'embrasser. Mais s'il ne le fait pas, je suis certain que la commu-



OZAN KOSE AGENCE FRANCE-PRESSE

Les policiers ont fait usage de gaz lacrymogènes et de jets d'eau mercredi à Istanbul.

Autour de la cohue, le cercueil drapé de rouge et orné d'une photo de la victime, de confession alévie (une minorité musulmane), a été lentement acheminé vers un cimetière du quartier.

Déjà émaillés d'incidents pendant la journée, les rassemblements ont donné lieu à de violentes échauffourées en soirée, à Ankara, Istanbul Es-

kisehir (ouest), Adana (sud), Izmir (ouest) ou encore Mersin (sud). Selon la presse turque, plus de 250 personnes ont été interpellées par les forces de l'ordre et plusieurs dizaines blessées.

Cette nouvelle poussée de fièvre intervient alors que, depuis la mi-décembre, le Parti de la justice et du développement (AKP) est englué dans un scandale de corruption sans précédent qui a fragilisé

sa position à la veille des élections municipales du 30 mars et dans la perspective de la présidentielle dont le premier tour est prévu le 10 août.

Le chef du gouvernement lui-même et son fils, trahis par des écoutes téléphoniques publiées sur Internet, ainsi que plusieurs ministres sont personnellement mis en cause.

Agence France-Presse

nauté internationale fera preuve de solidarité envers le gouvernement ukrainien pour préserver son unité et son intégrité territoriale», a encore affirmé le président américain.

De son côté, M. Iatseniouk, face aux journalistes dans le Bureau ovale, a affirmé que son pays ne se « rendra [it] jamais » dans le combat pour sa souveraineté territoriale.

L'Ukraine « fait partie du monde occidental, et le restera », a-t-il assuré, alors que la crise actuelle a été déclenchée par le refus du président ukrainien déchu, Viktor Ianoukovitch, d'entériner un rapprochement avec l'Union européenne.

M. Iatseniouk, à qui la Maison-Blanche a réservé un accueil conforme au protocole dû à un chef de gouvernement, alors que Moscou rejette la légitimité du gouvernement de Kiev, a assuré que son pays restera un « bon ami et partenaire de la Russie » même s'il établissait des liens plus forts avec l'Europe occidentale.

Reprenant les éléments d'un célèbre discours prononcé par Ronald Reagan à Berlin, en forme de supplique au dirigeant soviétique Mikhaïl Gorbatchev, M. Iatseniouk a exhorté le président russe à « abattre ce mur, ce mur de guerre, ce mur d'intimidations et d'agression militaire. Parlons. »

Agence France-Presse

CHILI

## Bachelet veut agir vite

La nouvelle présidente du Chili, Michelle Bachelet a envoyé mercredi au Congrès un projet de loi pour la remise de deux allocations annuelles aux plus défavorisés, avant d'enchaîner sur son premier conseil des ministres établissant les priorités de son deuxième mandat.

La présidente, qui a pris officiellement mardi la tête du pays pour un deuxième mandat, se montre pressée de mettre en place l'ambitieux programme qu'elle s'est fixé.

Elle a notamment promis dans les 100 premiers jours de son gouvernement 50 mesures choc, dont une vaste réforme de l'enseignement et de la fiscalité, avec une aug-

mentation importante de l'impôt sur les sociétés pour financer une refonte du système éducatif.

« Nous reprenons une politique sociale qui place les droits des citoyens au cœur de nos préoccupations et leur fournit une aide soutenue de manière responsable tout au long de l'année », a déclaré Michelle Bachelet, après la signature du projet de loi qui doit être débattu par le Congrès, où sa coalition compte la majorité.

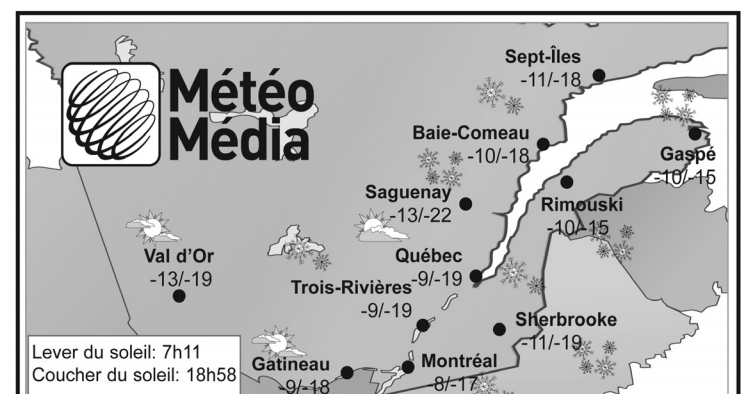
Ce projet de loi détaille deux primes annuelles en mars et en hiver (austral) équivalent à 80 dollars, pour les familles les plus démunies.

Agence France-Presse



ALEXEY KRAVTSOV AGENCE FRANCE-PRESSE

« Bon appétit, M. Poutine », pouvait-on lire mercredi sur l'affiche d'une résidente d'Odessa.



Montreal	Ce soir	Demain	Samedi	Dimanche
Aujourd'hui -8	-17	-4/-6	3/-12	-6/-15
Quelques flocons, pdp 70%	Généralement dégage.	Quelques flocons, pdp 40%	Averses de pluie ou de neige, pdp 40%	Ciel variable
Québec	Ce soir	Demain	Samedi	Dimanche
Aujourd'hui -9	-19	-7/-8	2/-15	-3/-18
Quelques flocons, pdp 80%	Ciel dégage.	Généralement ensoleillé.	Faible neige, pdp 80%	Ciel variable
Gatineau	Ce soir	Demain	Samedi	Dimanche
Aujourd'hui -9	-18	-4/-6	1/-15	-5/-17
Généralement ensoleillé.	Passages nuageux.	Faible neige, pdp 80%	Nuageux avec percées de soleil.	Ciel variable

Soyez au courant du temps qu'il fera dans 14 jours.

Consultez la tendance 14 jours.



# LES SPORTS

## PARALYMPIQUES

### Encore McKeever

**K**rasnaïa Poliana — Après seulement 200 mètres, Brian McKeever s'est soudainement retrouvé sur le dos et ses chances de décrocher une neuvième médaille d'or en carrière aux Jeux paralympiques semblaient en voie de disparaître. Le fondeur non voyant de Canmore, en Alberta, et son guide Graham Nishikawa, de Whitehorse, se sont toutefois retroussés les manches et ont rattrapé le peloton, dans plus de 30 cm de neige fraîche, en route vers la victoire au sprint masculin mercredi.

McKeever a ainsi décroché une deuxième médaille d'or aux Jeux paralympiques de Sochi après celle acquise à l'épreuve de 20 km lundi.

Les deux Canadiens ont aisément assuré leur place en finale, mais rendus à ce stade, ils ont dû composer avec un imprévu. Un skieur russe a mis le pied sur le bâton de McKeever, provoquant la chute de ce dernier après les 200 premiers mètres de la course de 1 km.

Le duo a toutefois rattrapé le peloton et McKeever a pu obtenir la 12<sup>e</sup> médaille paralympique de sa carrière.

«Ce ne serait pas bien de partir de vous dire ce qui m'est passé par la tête à ce moment, mais une fois que les pensées négatives se sont évaporées, la seule chose que je pouvais faire était de revenir dans la course, a dit McKeever. Je pensais que nous avions de l'espace, mais c'est normal et ça arrive parfois dans un sprint où tout le monde se bat dans un même peloton. Tout le monde pousse à fond. C'est très intense, et tout le monde atteint sa limite. Nous avons simplement été chanceux que ça se produise dans les 200 premiers mètres et non vers la fin, puisque ça nous a donné le temps de rattraper tout le monde.»

Pour sa part, Nishikawa a reconnu qu'il avait éprouvé un moment de panique lorsqu'il a vu McKeever se retrouver au sol. «J'ai repris mon souffle uniquement lorsqu'on a rattrapé les Russes et les Suédois», a-t-il confié.

En contrepartie, McKeever a donné le crédit de sa victoire à Nishikawa. «La neige était tellement lourde aujourd'hui, a-t-il expliqué. Il m'a carrément tiré en haut de cette butte et il nous a donné une chance. Ce n'était pas notre plan de match, mais c'est une journée assez exceptionnelle.»

La Presse canadienne

## LNH: les d.g. adoptent des changements mineurs

**B**oca Raton, Floride — Les directeurs généraux de la Ligue nationale de hockey ont mis fin mercredi à leur réunion annuelle et se sont dits satisfaits des nombreuses discussions qu'elle a générées, même si elles n'ont pas mené à des changements importants.

Quelques d.g. ont indiqué que ces trois jours de rencontres ont été très productifs en raison de la quantité et de la qualité des idées qui y ont été discutées, dont la possibilité de voir plus de jeux admissibles à la révision vidéo, des contestations des entraîneurs et de jouer à trois contre trois en prolongation. Ces idées n'ont toutefois pas été retenues et seront réexaminées plus tard.

Seulement trois recommandations ont fait leur chemin jusqu'au Comité de compétition: changer de côté pour la prolongation, reculer les joueurs de centre commettant des infractions

lors des mises en jeu et faire en sorte que les ailiers soient plus espacés l'un de l'autre à l'extérieur des cercles sur les mises en jeu.

Le Comité de compétition et le Bureau des gouverneurs devront approuver ces changements afin que le livre des règles soit modifié pour la prochaine saison. Les directeurs généraux ont aussi accepté une interprétation plus libérale de la règle concernant les buts marqués avec le patin — ceux-ci seront maintenant tolérés pour autant que la lame ne quitte pas la glace — et ce changement n'a pas besoin d'une autre approbation pour entrer en vigueur.

D'autres idées pourraient être considérées pour 2015-2016 et les saisons subséquentes en vertu des discussions qui ont eu lieu à Boca Raton cette semaine.

La Presse canadienne

## L'avenir de Rich Peverley est incertain

**D**allas — Rich Peverley ratera le reste de la saison après s'être effondré au banc des Stars de Dallas pendant un match plus tôt cette semaine.

On ignore toujours si l'attaquant des Stars pourra poursuivre sa carrière, et la réponse sera connue uniquement après que des tests approfondis auront été réalisés pour déterminer la cause de son arythmie cardiaque.

Peverley a brièvement participé à une conférence de presse mercredi, où il a lu très nerveusement un communiqué dans lequel il a remercié «les nombreuses personnes qui m'ont sauvé la vie» après qu'il se fut évanoui en première période du match de lundi contre les Blue Jackets de Columbus, suscitant l'effroi des joueurs et des partisans de l'équipe.

L'un des médecins de Peverley a indiqué que le joueur âgé de 31 ans subira une intervention chirurgicale qui devait initialement être réalisée à la fin de la campagne. On lui avait diagnostiqué une arythmie cardiaque pendant le camp d'entraînement.

Le Dr Robert Dimeff a fait savoir qu'on avait présenté diverses options à Peverley pour



TIM SHARP ASSOCIATED PRESS  
Rich Peverley

lutter contre la fibrillation auriculaire, le type le plus commun d'arythmie cardiaque, en optant soit pour un ajustement mineur de la médication soit pour une intervention chirurgicale qui nécessitera plusieurs mois de convalescence.

«Il m'a dit: "Je suis nouveau dans l'équipe, j'ai un nouvel entraîneur, un nouveau directeur général, j'ai seulement un contrat de deux ans, ils doivent réaliser que je suis nécessaire", a déclaré Dimeff à propos de Peverley, qui a été acquis des Bruins de Boston pendant la saison morte. Et nous avons discuté. C'était une décision conjointe, une décision éclairée de sa part.»

Associated Press

## Raonic surprend Murray

**I**ndian Wells, Californie — Le Canadien Milos Raonic a vaincu le champion de Wimbledon Andy Murray pour la troisième fois en quatre duels en carrière mercredi lorsqu'il a enregistré une victoire de 4-6, 7-5 et 6-3, lui permettant d'accéder aux quarts de finale de l'Openium BNP Paribas. Le tennisman de 22 ans originaire de Thornhill, en Ontario, a complété la rencontre avec 15 as et seulement trois doubles fautes. Le

match a duré un peu plus de deux heures. Raonic, la 10<sup>e</sup> tête de série, affrontera au prochain tour l'Ukrainien Alexandr Dolgopopolov, qui a défait l'Italien Fabio Fognini 6-2, 6-4 après avoir pris la mesure du favori Rafael Nadal au troisième tour du tournoi présenté au Tennis Garden d'Indian Wells. Raonic a réalisé son meilleur résultat lors du premier tournoi Masters 1000 de la saison après s'être incliné au quatrième tour devant le Français Jo-Wilfried Tsonga l'an dernier.

La Presse canadienne

## C'EST DU SPORT!

### Tout est suspect



JEAN DION

**N**e montrons strictement aucune hésitation à le tonitruer: on nous cache des choses. Beaucoup de choses. On nous cache presque tout, en fait, en contrevention flagrante du droit inaliénable du public de savoir. C'est vrai pour l'assassinat de Kennedy, le 11-Septembre et les extraterrestres qui ont aménagé Stonehenge. Et le merveilleux monde du sport™ ne fait pas exception à cette lourde tendance avec ses multiples complots qui font la preuve, même si on met en œuvre bien des efforts pour nous la dissimuler, que tout est arrangé.

Dans sa plus récente livraison, le magazine *ESPN* présente un dossier spécial portant sur les conspirations qui ont émaillé au fil des ans l'univers du sport et on tente d'en déterminer la plus importante tout en prévenant le lecteur que le vote à ce sujet a peut-être été truqué, comme il se doit. On se rappelle ainsi de grands moments de l'histoire où l'amateur moyen a été carrément dupé, floué et n'aurait jamais rien su s'il n'y avait eu de courageux enquêteurs sur le terrain pour étaler la vérité au grand jour.

David Stern, par exemple, se révèle très actif en la matière. L'ancien commissaire de la NBA, qui a pris sa retraite il y a quelques jours après 30 ans de loyaux services, aurait notamment triché lors de la loterie du repêchage amateur de 1985 pour s'assurer que Patrick Ewing, l'un des plus grands joueurs de sa génération et de loin l'espoir numéro 1 cette année-là, se retrouve avec les Knicks de New York, l'une des franchises phares de la ligue.

Comment Stern s'y serait-il pris? Deux hypothèses circulent. La première veut que l'enveloppe contenant le logo des Knicks ait été au préalable placée dans un congélateur afin que, lors du tirage au sort du premier choix à l'encan, Stern puisse aisément la repérer. Selon la seconde, le gars chargé de mettre les sept enveloppes dans le barillet en aurait déposé délicatement six et lancé avec une certaine force

celle des Knicks afin qu'un de ses coins soit écorné et donc, encore une fois, facilement identifiable. Toujours est-il qu'Ewing, sélectionné premier, s'est bel et bien retrouvé à New York (où est né Stern, soit dit en passant).

Stern obtient par ailleurs le troisième rang en matière de conspiration pour avoir supposément camouflé une sanction à l'étoile d'entre les étoiles, Michael Jordan. Au terme de la saison 1992-1993 et après avoir conduit les Bulls de Chicago à trois championnats consécutifs, Jordan annonce abruptement sa retraite du basket et déclare qu'il veut réaliser le rêve de son défunt père en jouant dans le baseball majeur. Ça ne se passera pas exactement comme il l'espérait, et au bout de deux saisons de misère dans les mineurs dans l'organisation des White Sox de Chicago, Jordan retournera chez les Bulls, qu'il mènera à trois autres titres d'affilée.

Evidemment, cet épisode tout à fait bizarre a fait soulever les sceptiques, qui assurent que Stern devait suspendre Jordan parce que celui-ci éprouvait des problèmes de jeu (au sens de paris) et avait contracté de sérieuses dettes, et qu'afin de lui éviter une humiliation publique, il lui avait proposé d'aller se faire oublier pendant deux ans dans l'arrière-pays de la balle AA.

Ce serait tout s'il n'y avait autre chose. C'est que Stern est également soupçonné d'avoir agi pour faire en sorte que le Heat de Miami remporte la finale de la NBA contre les Mavericks de Dallas en 2006. En effet, le joueur étoile Kobe Bryant était tombé en disgrâce quelque temps auparavant après avoir été accusé d'agression sexuelle, et le circuit se cherchait désespérément un nouveau visage. Celui-ci devait être Dwyane Wade du Heat, qui a comme par hasard été nommé joueur par excellence alors même que Miami surmontait un déficit de 0-2 dans la série pour l'emporter en six joues.

La prochaine fois, nous poursuivons la nomenclature de ces conspirations, qui s'étendent bien au-delà du basket-ball et touchent tant le football que le baseball, la boxe, le tennis, le hockey et le boulin-gier mixte sans élan. Ça promet énormément.

# AVIS LÉGAUX ET APPELS D'OFFRES

Médias Transcontinental, s.a.r.l.  
Demanderesse C. 9267-1023 Québec Inc. (Sallito Tulle et Pierre)  
Défenderesse No. 500-22-203584-134 ANNONCE: Le 25 mars 2014 à 10h00, au 10 001, St-Laurent, ville et district de Montréal, seront vendus par autorité de justice, les biens et effets de C. 9267-1023 Québec Inc. (Sallito Tulle et Pierre) récolté le 26 février 2014, consistant en: 1 lot de «Airstrips» de différentes couleurs (18 modèles), 1 lots de «Limestone» de différentes couleurs (18 modèles), différents lots de tulles, bordures, céramique, etc... CONDITION: ARGENT COMPTANT ou CHEQUE VISE. INFORMATIONS: (514) 350-9000 Dominic Bouchard, huissier de justice

CANADA PROVINCE DE QUÉBEC DISTRICT DE BEAUHARNOIS COUR SUPÉRIEURE VALLEYFIELD No 760-05-005450-133 AGENCE DU REVENU DU QUÉBEC Partie demanderesse GERALD WILSON Partie défenderesse PRENEZ AVIS que le 24/03/2014 à 10:00 AU 232 PLACE LOISELLE PINCOURT District de Beauharnois seront vendus par autorité de justice les biens et effets de GERALD WILSON saisis en cette cause soit GMC ENVOY BLANC, IMPRIMANTE HP, CONGÉLATEUR FRIGIDAIRE, TELEVISEUR, DIVANS, ORDINATEUR, CLASSEUR, CHAISE, ETC. CONDITIONS ARGENT OU CHEQUE VISE. JASTINDER BHANDAL HUISSIER DE LETUDE PHILIPPE ET ASSOCIES HUISSIERS DE JUSTICE 165 RUE DU MOULIN ST-EUSTACHE QUÉBEC J7R 2P5 TEL: 450-491-7575.

**AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE**  
Prenez avis que Thérèse JEAN, en son vivant domiciliée au 25 Promenade des Îles, unité 753, Laval, Qc, H7W 0A1, est décédée à Laval, le 4 octobre 2013. Un inventaire de ses biens a été dressé conformément à la loi et peut être consulté par les intéressés, sur rendez-vous, au 4008 boul. St-Martin ouest, Laval, H7T-1B8, du lundi au vendredi entre 9h et 17h, 450-681-4121.  
Donné ce 8 mars 2014.  
J. DESJARDINS, liquidateur

CANADA PROVINCE DE QUÉBEC DISTRICT DE MONTRÉAL NO. 500-12-321443-149 COUR SUPÉRIEURE (Chambre de la famille) ALINE P. YABET VENEMBOU Demanderesse c. MBIANDA NANA PEGUY MARCEL Défendeur

Assignment  
ORDRE EST DONNÉ À Mbianda Nana Peguy Marcel DE COMPARAÎTRE au greffe de cette cour situé au 1, rue Notre-Dame Est, à Montréal, salle 1.120 dans les trente (30) jours suivants la publication du présent avis dans «Le Devoir». À défaut de comparaître dans ce délai un jugement par défaut pourra être rendu contre vous sans autre avis dès l'expiration de ce délai.  
Si la partie défenderesse comparait, la requête introductive d'instance en divorce sera présentée devant le tribunal le 30e jour du mois de mai 2014, à Montréal, en salle 2.17, à 9 h 00 au Palais de justice de Montréal; Une copie de la requête introductive d'instance en divorce a été remise au greffe à l'intention de monsieur Mbianda Nana Peguy Marcel.  
À Montréal, le 04 mars 2014  
NATHALIE LECLERC  
Greffier adjoint

**AVIS À TOUS NOS ANNONCEURS**  
Veuillez, s'il vous plaît, prendre connaissance de votre annonce et nous signaler immédiatement toute anomalie qui s'y serait glissée.  
En cas d'erreur de l'éditeur, sa responsabilité se limite au coût de la parution.

DE BILLY-TREMBLAY & ASSOCIÉS INC. SYNDICATS DE FAILLITES

AVIS AUX CRÉANCIERS DE LA PREMIÈRE ASSEMBLÉE  
Dans l'affaire de la faillite de SERVICES DE PLONGÉE RICHARD INC., société légalement constituée ayant son établissement commercial au 2124, av. Dumouchel, à Laval (Qc) H7S 2G9.  
AVIS est par la présente donné que la faillite de SERVICES DE PLONGÉE RICHARD INC. est survenue le 10 mars 2014 et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 26 mars 2014 à 11h00, au bureau du syndic, 1255, rue University, bureau 1515, Montréal (Qc).  
FAIT à Montréal, ce 11 mars 2014.  
DE BILLY-TREMBLAY & ASSOCIÉS INC., 1255, rue University, bureau 1515, Montréal (Qc) H3B 3X2  
Tél.: (514) 875-1363  
Télex: (514) 875-1336  
www.debilly-tremblay.com

CANADA PROVINCE DE QUÉBEC DISTRICT DE L'AVOIR NO. 540-17-009782-144 COUR SUPÉRIEURE CAISSE DES JARDINS DE CHOMEVEY Partie demanderesse c. DAN MONACU Partie défenderesse ET CARLOS ALBERTO VASQUEZ AMPUERO ET BLUMER LAPORTE TULL & ASSOCIÉS SYNDICS INC. Mis en cause

ASSIGNATION  
ORDRE est donné à DAN MONACU et CARLOS ALBERTO VASQUEZ AMPUERO, de comparaître au greffe de cette Cour situé au 2800, boulevard Saint-Martin Ouest à Laval, salle 2.02, le 22 avril 2014 à 9 heures, tel que mentionné dans l'avis de la Requête introductive d'instance de la partie demanderesse, avis au défendeur, liste de pièces et pièces P-1 à P-9 dont copie a été remise au greffe à l'intention de DAN MONACU et CARLOS ALBERTO VASQUEZ AMPUERO.  
Lieu: Laval  
Date: 11 mars 2014  
NICOLE DUCHESNE  
GREFFIER ADJOINT

Boudreau Haddad inc.  
249, rue Saint-Jacques, 2<sup>e</sup> étage  
Montréal (Québec)  
H2Y 1M6  
Tél.: (514) 849-1326  
Fax: (514) 849-9292

**AVIS LÉGAUX & APPELS D'OFFRES • HEURES DE TOMBÉE**  
Les réservations doivent être faites avant 16h00 pour publication deux (2) jours plus tard.  
Publications du lundi: Réservations avant 12 h 00 le vendredi  
Publications du mardi: Réservations avant 16 h 00 le vendredi  
Tél.: 514-985-3344 Fax: 514-985-3340 Courriel: avisdev@ledevoir.com  
Sur Internet: www.ledevoir.com/services-et-annonces/avis-publics  
www.ledevoir.com/services-et-annonces/appels-d-offres

LOI SUR LA FAILLITE ET L'INSOLVABILITÉ  
AVIS DE LA PREMIÈRE ASSEMBLÉE Article 102(4)  
DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE: 163568 CANADA INC., dûment incorporée selon la loi, ayant son siège social et sa principale place d'affaires au 1, rue Principale Est, dans la ville de Ste-Agathe-des-Monts, province de Québec, J8C 1J2.  
Avis est par les présentes donné que la faillite précitée a déposé une cession le 28<sup>e</sup> jour de février 2014, et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 20<sup>e</sup> jour de mars 2014 à 15h00, au bureau du syndic situé au 249, rue St-Jacques, 2<sup>e</sup> étage, Montréal, (Québec).

APPEL D'OFFRES PUBLIC  
Ville-Marie  
Montréal  
Des soumissions sont demandées et devront être reçues avant 11h à la date ci-dessous, au comptoir Accès Ville-Marie situé au 800, boulevard De Maisonneuve Est, 17<sup>e</sup> étage, Montréal H2L 4L8, pour:  
Appel d'offres: VMP-14-008 Travaux de reconstruction des conduites secondaires d'aqueduc et d'égout, aménagement de l'escalier, aménagement de paysage et éclairage de la rue Saint-Christophe entre la rue Ontario et la rue Sherbrooke.  
Date d'ouverture: 3 avril 2014  
Dépôt de garantie: 10% de cautionnement.  
Documents: Les documents relatifs à cet appel d'offres seront disponibles à compter du 13 mars 2014 par le biais du Système électronique d'appel d'offres (SÉAO) en communiquant avec des représentants par téléphone au 1866 669-7326 ou au 514 856-6600, ou en consultant le site internet www.seao.ca. Les documents peuvent être obtenus au coût établi par le SÉAO.  
Renseignements: Yasmina Abdelhak, ing - yasmina.abdelhak@ville.montreal.qc.ca  
Pour être considérée, toute soumission doit être présentée sur les formulaires préparés à cette fin par l'arrondissement de Ville-Marie et placés dans une enveloppe cachetée portant l'identification fournie en annexe du document d'appel d'offres. Les soumissions reçues seront ouvertes publiquement immédiatement après l'expiration du délai fixé pour leur réception.  
L'arrondissement de Ville-Marie ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues et n'assume aucune obligation envers le ou les soumissionnaires.  
Montréal, 13 mars 2014  
Secrétaire d'arrondissement  
M<sup>r</sup> Domenico Zambito

AGETA  
mei JEVARS REUSSIR  
Le droit d'Appeler depuis 1984  
ageta.qc.ca

**Sudoku** par Fabien Savary

	1		9	6				
4	8				3			2
	6		2					1
		8				3		2
		5	4			8		
	4			2				9 7
					8	1	7	3 4
7			5					
		6		7				

Niveau de difficulté : FACILE 2632

Placez un chiffre de 1 à 9 dans chaque case vide. Chaque ligne, chaque colonne et chaque boîte 3x3 délimitée par un trait plus épais doivent contenir tous les chiffres de 1 à 9. Chaque chiffre apparaît donc une seule fois dans une ligne, dans une colonne et dans une boîte 3x3.

**Solution du dernier numéro**

3	4	8	2	1	7	5	6	9
5	9	7	4	6	8	1	2	3
6	1	2	9	3	5	8	7	4
1	8	3	6	7	9	4	5	2
7	6	9	5	2	4	3	1	8
2	5	4	3	8	1	6	9	7
8	3	5	1	9	2	7	4	6
4	2	6	7	5	3	9	8	1
9	7	1	8	4	6	2	3	5

2631

**SUDOKU : le logiciel**  
10 000 sudokus inédits de 4 niveaux de difficulté par notre expert Fabien Savary  
En exclusivité sur le site des Mordus  
www.les-mordus.com

CULTURE

# La guerre des tuques revivra en film d'animation 3D à l'hiver 2015-2016

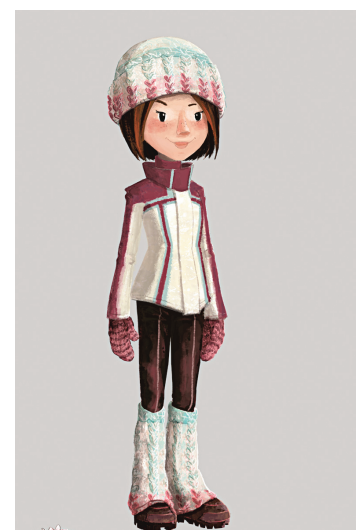
CAROLINE ST-PIERRE

Plus de 30 ans après la sortie du classique québécois *La guerre des tuques*, les jeunes cinéphiles auront à nouveau l'occasion de découvrir que «la guerre, la guerre, c'est pas une raison pour se faire mal».

Une réinterprétation du film en animation 3D stéréoscopique est actuellement en chantier et devrait prendre l'affiche au grand écran à l'hiver 2015-2016. Le projet a été confié au réalisateur Jean-François Pouliot (*La grande séduction*) et au coréalisateur François Brisson.

L'adaptation sera produite par CarpeDiem Film, mais le producteur du film original, Rock Demers, agira à titre de producteur associé. C'est d'ailleurs M. Demers lui-même qui a approché l'équipe de CarpeDiem pour lui proposer une réadaptation en version animée qui répondrait à la demande des fans du film original pour une nouvelle version de *La guerre des tuques*.

«M. Demers était perplexe à l'idée de refaire un film de fiction avec d'autres enfants. Il était mal à l'aise avec le processus, considérant que le film avait tellement marqué l'imaginaire qu'il serait difficile de remplacer ces enfants par d'autres. C'était presque malhonnête de le faire de cette façon-là, a raconté Marie-Claude Beauchamp, productrice chez CarpeDiem. Il a réfléchi pendant à peu près deux ans, puis, il y a trois ans, il est venu nous rencontrer parce qu'il a eu



SOURCE CARPEDIEM

*La guerre des tuques 3D* reprendra l'histoire originale avec Luc, Sophie, Chabot et toute la bande à laquelle les fans du film de 1984 se sont attachés, et avec les mêmes répliques.

l'idée de le faire en animation.»

Réalisé par André Melançon, *La guerre des tuques* est sorti en 1984, lançant la série de films *Les contes pour tous*.

*La guerre des tuques 3D* reprendra l'histoire originale du premier film. Dans un petit village, à la veille des vacances scolaires de Noël, les enfants planifient leur congé. Ils choisissent d'organiser une énorme bataille de balles de neige entre deux «armées», à la tête desquelles s'imposent deux «généraux», Luc et Sophie, âgés de 11 ans. La guerre s'arrêtera lorsqu'une tragédie frappera.

«On se plaît à dire que c'est une réinterprétation du film, parce que oui, c'est la même histoire. C'est l'histoire de Luc, de Sophie, de Ti-Guy la lune. C'est les mêmes personnages

avec le même déroulement dans l'histoire. Et oui, Cléo meurt à la fin», a fait savoir M<sup>me</sup> Beauchamp.

La productrice explique que pour le moderniser, il a tout de même fallu modifier certains détails du film, comme le rythme de séquences ou la longueur de certaines répliques.

«On ne fait plus un film en 2014 de la même façon qu'on faisait un film il y a 30 ans [...] Pour les enfants qui n'ont pas vu le film [original] et qui ne connaissent pas la référence, il fallait un film qui soit comparable à leur compréhension très sophistiquée de la façon dont on raconte une histoire», a-t-elle précisé.

Mais que les fans du film de 1984 se rassurent: ils pourront retrouver les répliques de

l'original dans la nouvelle version animée. «Tout à fait! assure M<sup>me</sup> Beauchamp. T'as un trou dans ta mitaine, t'as de la neige sur ton épaule; les flancs, les flancs, c'est quoi ça les flancs?; c'est toujours là. La guerre, la guerre, c'est pas une raison pour se faire mal. Tout est là.»

La chanson thème *L'amour a pris son temps*, interprétée à l'époque par Nathalie Simard, devrait aussi être reprise, mais elle sera sans doute réarrangée, selon la productrice, qui précise que certains détails restent à être réglés avec les auteurs originaux de la pièce.

Jorane et Eloi Painchaud composeront pour leur part quatre nouvelles chansons, dont les interprètes seront choisis ultérieurement.

La Presse canadienne



KRISTOF VAN ACCOM AGENCE FRANCE-PRESSE

En 2012, Toots Thielemans triomphe au Palais des beaux-arts de Bruxelles lors d'un concert célébrant son 90<sup>e</sup> anniversaire.

## À 91 ans, la légende du jazz Toots Thielemans range son harmonica

PHILIPPE SIUBERSKI à Bruxelles

Considéré comme le roi mondial de l'harmonica, le musicien belge Toots Thielemans a décidé, à 91 ans, de mettre un terme à une longue carrière internationale qui l'a vu jouer aux côtés des plus grands noms du jazz.

Auteur en 1962 de *Bluesette*, un morceau devenu un standard du jazz auquel il doit en grande partie sa renommée internationale, Jean-Baptiste Frédéric Isidore dit «Toots» Thielemans ne se sent «plus suffisamment en forme pour assurer un concert complet», a expliqué son impresario, Veerle Van de Poel.

Né le 29 avril 1922 à Bruxelles dans le quartier populaire des Marolles, où ses parents tenaient un estaminet, l'éternel moustachu, qui est aussi guitariste de talent, est le premier musicien à avoir donné ses lettres de noblesse à l'harmonica chromatique, ce petit

Bill Evans, Frank Sinatra, Ray Charles, Larry Schneider, Oscar Peterson.

Fait baron en 2001 par le roi Albert II, il est l'un des Belges les plus célèbres.

En 2012, et malgré une santé déjà chancelante, il triomphe à nouveau au Palais des beaux-arts de Bruxelles lors d'un concert célébrant son 90<sup>e</sup> anniversaire, avant de reprendre une tournée qui le conduira aux États-Unis et au Japon.

«Il a élevé l'harmonica au pinacle artistique et est devenu un maître dans le choix des notes idéales», avait alors salué le guitariste brésilien Oscar Castro-Neves, qui l'accompagnait régulièrement.

«Je peux affirmer sans hésitation que Toots est un des plus grands musiciens de notre temps. Il joue avec son cœur et vous fait pleurer. On a travaillé ensemble tant de fois que je ne peux les compter et j'ai toujours voulu en faire davantage avec lui», avait déclaré Quincy Jones, cité par le journal belge *Le Soir*.

Mais aujourd'hui, sentant ses forces diminuer et «afin de ne pas décevoir son public, il a décidé d'annuler tous ses concerts», dont des présentations prévues jeudi et vendredi à Anvers, a expliqué son impresario.

«M. Thielemans souhaite désormais bénéficier d'un repos qu'il a bien mérité. Il peut se retourner sur une belle et très réussie carrière internationale», a-t-elle souligné.

Il espère qu'on gardera de lui «l'image d'un ket [petit gars] de Bruxelles devenu citoyen du monde», a ajouté M<sup>me</sup> Van de Poel.

«Merci Toots! Tu nous as offert de nombreux moments magiques», a réagi sur Twitter le premier ministre belge, Elio Di Rupo.

En 2009, les États-Unis lui ont accordé le Jazz Master Award, une distinction rare pour un Européen, et l'Académie Charles Cros lui a décerné en 2012 un prix *in honorem* pour l'ensemble de sa carrière.

Agence France-Presse

«Je peux affirmer sans hésitation que Toots est un des plus grands musiciens de notre temps», a déclaré Quincy Jones

instrument de 15 cm de long, difficile à maîtriser.

Toots a découvert l'harmonica en 1938, à l'âge de 16 ans. D'abord séduit par la musique entraînant de Ray Ventura, il est piqué par le virus du jazz pendant la Seconde Guerre mondiale et, guitare à la main, prend pour modèle le manouche Django Reinhardt.

Au tournant des années 1950, il s'installe aux États-Unis, où il accompagne le saxophoniste Charlie Parker. Il revient en Europe pour une tournée aux côtés du célèbre clarinettiste new-yorkais Benny Goodman.

Après le succès de *Bluesette* en 1962, il joue à l'harmonica le thème du film *Midnight Cowboy*, de John Schlesinger (1969) et, plus tard, celui de *Jean de Florette*, de Claude Berri (1986).

Monument dans le monde du jazz, il joue également avec Ella Fitzgerald, Quincy Jones,

THÉÂTRE

## Le bonheur est dans la caverne

IGNORANCE

Une création de l'Old Trout Puppet Workshop. Traduction: Robert Paquin. À l'Espace libre jusqu'au 15 mars.

MARIE LABRECQUE

Le bonheur serait-il «la récompense de la nature pour les gagnants», ainsi que le prétend le narrateur d'*Ignorance* sur un ton faussement sérieux? Pour sa quatrième visite chez nous, la compagnie de Calgary Old Trout Puppet Workshop reprend ce drôle d'objet, show de marionnettes aux accents d'étude anthropologique, qui marie une (ébauche de) réflexion à la comédie. Le spectacle a été traduit en français, d'autant plus aisément que les comédiens sur scène s'en tiennent généralement à des sons plus ou moins déchiffrables. Seule une voix hors champ encadre, d'un ton solennel, les tribulations des personnages par des sentences au vernis philosophique.

Cette Histoire marionnette de la quête du bonheur

début, et s'attarde surtout, à la préhistoire, renommée «l'ère de l'ignorance». Dans une cave évoquant une grande carcasse animale, un Adam et une Ève primitifs s'accrochent à leur difficile existence: chasse, concurrence entre mâles pour la compagne, lutte contre de grosses bêtes... Bientôt s'ajoute à cette simple survie la découverte de l'imagination, source éventuelle de frustrations puisqu'elle ouvre l'esprit à tous les désirs possibles...

Ces saynètes de nature rudimentaire sont entrelacées avec des séquences de vie contemporaine, où la quête illusoire du bonheur — un concept représenté sur scène par des ballons aériens aux allures de «monsieur sourire» — semble surtout mener l'humain, cette créature conçue par la Nature «de manière à être éternellement insatisfaite», à la déconvenue, voire à la dépression. Et même quand il obtient l'objet de son désir, il n'en a jamais assez, tel que l'illustre une scène éloquent de production à la chaîne. On



JASON STANG

Dans une cave, un Adam et une Ève primitifs s'accrochent à leur difficile existence.

trouve toujours plus désirable ailleurs.

Bricolage artisanal très ingénieux, fait de bois et d'os, à l'époque préhistorique, les marionnettes font place à des incarnations humaines plus réalistes dans les tableaux modernes. Il semble en aller

un peu de même pour le degré de sophistication de la trame. Les interactions primaires entre les gens des cavernes amusent, mais les segments contemporains accèdent parfois à un niveau plus métaphorique.

En dépit de quelques longueurs et d'une trame plutôt décousue, le spectacle ne manque pas d'intelligence ni d'humour (parfois macabre). Impressionnant sur le plan visuel, *Ignorance* peut également compter sur une trame sonore inventive. Quant aux acteurs-marionnettistes Viktor Lukawski, Nicolas Di Gaetano et Trevor Leigh, ils incarnent ces pauvres *Homo sapiens* avec une expressivité et un entraînement communicatifs.

Peut-être que la vraie recette du bonheur, s'il existe, c'est de ne pas se prendre trop au sérieux. Et pour ça, gageons que les plaisants créateurs albertains ont une longueur d'avance sur le commun des mortels...

Collaboratrice Le Devoir

CANAL	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	minuit
SRC	Le Téléjournal 18 h		30 vies	Infoman	Prière de ne pas envoyer de fleurs / Martin Drainville		Enquête		Le Téléjournal	22h45 Nouv. sports	23h05 Entrée principale		0h05 L'Union fait la force
TVA	TVA nouvelles	Le Tricheur	Une minute pour gagner / Guy Fieri				Juste pour rire		TVA nouvelles	22h40 Denis Lévesque		23h40 Signé M	0h10 SILENCE DE MORT
TQ	Les Argonautes	Subito texto	Génial! / Edith Cochrane, Eric Bernier.		Une pilule, une p'tite granule		Bazzo.tv		Voir / Marilyn Castonguay, Jade Mariuka-Robitaille.			Les gars des vus	Les groupes parlementaire..
V	Tic Tac Show	Un souper presque parfait	District V		Nashville / Les liens du passé - Nashville		L'amour est dans le pré		En mode Salvail	22h50 Séduction	23h20 Infopublicité		
RDI	Le National	RDI économie	24/60		Les grands reportages		Le Téléjournal		Charbonneau	Le National	Le National	RDI économie	24/60
TV5	17h50 Champi..	Journal FR	La quête des vents / Les alizés		Naturapolis		Corps et monde / Cambridge		Des écoles pas comme	Le National	TV5 le journal	23h40 Faut pas rêver	
D	Transports	Transports	Légendes Urbaines		Chroniques paranormales		Le contrat / Savard		Grand Rire de Québec		Cauchemar sur l'autoroute		Docu-D
WIE	Coupons	Design V.I.P.	Propriétaire		Patron clandestin		Dépendance		Refuge de gars	Chic Shack	Cris du coeur		Coupons
MP	Top musique	Buzz	Buzz		M. Net		Dépendance		Top Modèle		Buzz		Tatoueurs
MIX	Albums classiques	Génération 90	Génération 90		Cliptographie		Haute coiffure		L'index québécois	L'index québécois	Sur la toile		C't un clip
VRAK.TV	17h30 Mix 4	Les testeurs	SUR LE RYTHME (2011) Mylène St-Sauveur.		Switched		Big Bang		MDR	RobotChicken	Fan Club		Anges gardien
TTF	Les Simpson	Colis Planète X	Etoiles Défis		La Retenue		Les Simpson		Faut pas rêver!		Fan Club		Hors d'ondes
RDS	17h00 Le 5 à 7		Grabujband		Têtes-Claques		Family Guy				Les Simpson		Faut pas rêver!
HISTORIA	Plus grands que nature		Hockey 360°		Panorama / 1993		Grands dossiers sports 30		(D)	Sports 30	Images/sec.		Passion Air
ARTV	Temps-Paix	Temps-Paix	Nos ancêtres les extraterrestres		Cash Cowboys / Superstitions		NCIS enquêtes spéciales		Les Buddenbrook				Troisors
EXPLORA	Paradis naturels / Le Pantanal		Péruce cité		20h15 ARTV		Borgen, une femme au / Le malheur des uns		Au bout du lac / Recherches		23h15 Musée Eden		
SERIES+	Bones / Les fleurs du mal		Lire		Macques		Superstructures SOS		Océania		Terre: Aventure vie		Virus contre
TELE	Beauty & the Beast		Au secours		Scandale		C.S.I. Miami		Vegas / Païutes		La loi et l'ordre: Crimes sexuels		Poltergeist
C. SAVOIR	Rôle universitaires		Comment..fait		Dernier repaire / Mauvais trip		666 Park Avenue		Remorquage		Prêt sur gage		Les stupéfiants
EVASION	Le Bienheureux / L'arbre rouge		Objectif Nord		Soirée Université		Cafés scientifiques des IRSC		CursUS-santé		L'Îlot Saint-Pierre		Quartier Latin
TFO	MiniTFO/Zoubi	WonderChoux	Hôtels et restos d'exception		Tamy @ Royaume-Uni		Soleil tout inclus / Jamaïque		Le top 7 des Caraïbes		Hell's Kitchen		Tamy @ R.-U.
Cinepop	17h15 COMMENT CONQU...		Le grand galop		Artisans du changement		21h05 LA GRANDE ILLUSION (1937) Jean Gabin.						Arrière-scène
SEcran	18h15 L'AMOUR MALGRÉ TOUT		ESPOIR RETROUVE (1998) Sandra Bullock.		DEAD MAN TALKING (2012) François Berléand.		A LA MANIERE DE CARLITO (1994) avec Sean Penn, Al Pacino.		MARIAGE A L'ANGLAISE (2013) Rose Byrne.				23h25 OPERATION CROSSB...
Planète	Horizons / Pays-Bas		Les saisons de la Baie		Bataille Angleterre / Le Blitz		Chrétiens d'orient		Grand Raid / Le prix de l'effort		Risky Business		Guérisseurs
MATV	Libre-service		Montréalité		Open télé		Premières vues		Place des Arts / Libre-service				Catherine
CBC	17h00 News	Coronation St.	Doc Zone		The Nature of Things		NHL Revealed		CBC News: The National		CBCNews		Sochi 2014
CTV (Mont.)	CTV News		eTalk		The Big Bang		Grey's Anatomy		Motive		CTV National		0h05 Daily Sh.
GBL	Evening News	Global National	E.T. Canada		Ent. Tonight		Parenthood / Limbo		Elementary		News Final		The Test
TVO	Wild Kratts	Wonders	Eco / Electric Ocean		The Agenda With Steve Paikin		Coast Modern		Genius of M. Curie		The Agenda With Steve Paikin		Joy of Stats
ABC	ABC 22 News	World News	Inside Edition		Wonderland		Grey's Anatomy		Scandal		ABC 22 News		23h35 Jimmy Kimmel Live
CBS	Channel 3 News		Ent. Tonight		The Big Bang		Two and Half		Elementary		3 News		23h35 David Letterman
NBC	Newschannel 5	NBC News	Jeopardy!		Community		Hollywood Game Night		Parenthood / Limbo		Newschannel 5		23h35 The Tonight Show
FOX	Two and Half	Two and Half	The Big Bang		Hell's Kitchen		American Idol / Results Show		News at 10:30		News at 10:30		The Simpsons
PBS (33)	PBS NewsHour		Our Queen		Our Queen		Father Brown		Doc Martin		Doc Martin		Family Guy
PBS (57)	News America	Business	PBS NewsHour		Songs to Keep		The British Beat (My Music)		Saving Luna		Saving Luna		American Dad
CTV (Com.)	CTV News		The Big Bang		The Big Bang		Grey's Anatomy		CTV National		CTV National		0h05 Daily Sh.
BRAVO	The Listener		eTalk		Blue Bloods / Moonlighting		Suits / Yesterday's Gone		Missing / One Night Stand		The Listener		Criminal Mind
DISCOVERY	How It's Made	How It's Made	Daily Planet		Cold Water Cowboys		Rods N' Wheels		Amish Mafia / He Has Risen		How It's Made		ColdWater
HISTORY	Outlaw Bikers / Fallen Angels		Yukon Gold / It's Ours to Take		Swamp People		American Pickers		Vikings / Treachery		Ice Pilots NWT / Snowplane		Pawn Stars
SHOWCASE	NCIS / Chasing Ghosts		Continuum / Second Degree		THE DAY OF THE TRIFFIDS (2009) Dougray Scott. Partie 1 de 2		NCIS / Need to Know		NCIS / Need to Know		NCIS / The Tell		NCIS
TSN	SportsCentre		That's Hockey		LNH Hockey / Oilers d'Edmonton c. Blues de St. Louis (D)		LNH Hockey / Oilers de St. Louis (D)		Hockey Toronto vs Los Angeles (D)		Hockey Toronto vs Los Angeles (D)		
03/13	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	minuit

## À LA TÉLÉ

### Nos choix ce soir

**LA VOIX ET LE PAS**  
Parents d'abonnés à la chaîne des ados, préparez-vous à souffrir: c'est le retour du concours Mixmania, au titre amputé de la mania. Ça n'empêchera malheureusement pas d'entendre des cris hystériques surgir de votre salon. Variation sur un même thème, dans cette édition, quatre chanteurs et quatre danseurs sont en compétition entre eux par compétence explorée.  
*Mix4, Vrak-tv, 17h30*

**DEUX ANS DANS L'OEIL DE LA TEMPÊTE**  
Ce documentaire tourné sur deux ans dans l'une des villes les plus détruites de Syrie depuis le début de la guerre civile suit, coûte que coûte, deux jeunes hommes qui participent à la grande nébuleuse de l'opposition et donne une idée de l'état de chaos qui règne dans ce pays en déroute.  
*Retour à Homs, RDI, 20 h*

**INFLUENCE ÉDITORIALE**  
Une question dans l'air de temps à la table de M<sup>me</sup> Bazzo, où est invité Jacques Godbout: les chroniqueurs politiques et les éditorialistes ont-ils vraiment de l'influence?  
*Bazzo.tv, Télé-Québec, 21 h*

Amélie Gaudreau

# CULTURE

## L'Office national du film mise sur le court métrage documentaire

FRANÇOIS LÉVESQUE

La directrice générale par intérim du Programme français de l'Office national du film (ONF), Colette Loumède, profitera de son passage à Regard sur le court métrage au Saguenay jeudi soir pour annoncer la relance du programme de court métrage documentaire. Chaque année désormais, l'ONF s'associera à un organisme différent afin de produire cinq films de cinq à huit minutes réalisés par de jeunes cinéastes issus des régions québécoises.

Pour cette première édition du *Projet des cinq courts*, l'ONF a forgé un partenariat avec la coopérative cinématographique Spirafilm, qui est basée à Québec. Choisis conjointement par les deux partenaires, les participants seront invités à collaborer, quoiqu'il ne soit pas question de réaliser des œuvres collectives. « *Le projet répond [...] à l'envie de s'interroger sur les bases de la narrativité de la forme documentaire classique, tout en poussant plus loin la grammaire*

*habituellement liée à ce genre* », indique-t-on.

Jadis un grand producteur dans ce format cinématographique particulier, l'ONF affirme vouloir y revenir. « *L'ONF souhaite vraiment redéployer la forme du documentaire court et en faire un laboratoire de création, au cœur d'une réflexion plus large sur le genre documentaire. Le Projet des cinq courts implique directement les centres d'artistes des régions du Québec, qui sont les mieux placés pour mobiliser les forces créatrices*

*en place. Pour cette première année, nous nous réjouissons du partenariat avec Spirafilm, coopérative dirigée par Catherine Benoit et Claudine Thériault, qui appuient pleinement l'esprit que nous souhaitons donner au projet* », explique M<sup>me</sup> Loumède.

L'ONF a d'ores et déjà décidé qu'en 2015, c'est La bande Sonimage, un organisme de Saguenay soutenant la création en cinéma et en vidéo, qui prendra le relais.

Le Devoir



CAROLINE LABERGE

Le monologue de Guillaume Corbeil est défendu avec panache et précision par la comédienne Marie-France Lambert.

## THÉÂTRE

## Quête de soi

TU IRAS LA CHERCHER

Texte: Guillaume Corbeil.  
Mise en scène: Sophie Cadieux.  
Avec: Marie-France Lambert.  
À l'Espace Go (salle 2)  
jusqu'au 22 mars.

CHRISTIAN SAINT-PIERRE

Cette pièce de Guillaume Corbeil est peut-être portée par une seule comédienne, elle n'en est pas moins polyphonique, pas moins vertigineuse, pas moins remarquable que celle qui a fait connaître le jeune auteur de *Cinq visages pour Camille Brunelle*. En ce sens, on ne peut pas dire que Sophie Cadieux s'est ménagée en choisissant *Tu iras la chercher* pour sa première mise en scène.

Défendu avec panache et précision par Marie-France Lambert, le monologue est sans contredit de ceux qui laissent dans leur sillage des spectateurs soucieux de tout comprendre, ceux qui s'attachent au récit, aux péripéties, aux rebondissements et aux revirements de situation. La partition de Corbeil fait mieux encore que de s'affranchir des conventions, elle détourne les attentes, enraye les mécanismes, oblitère les émotions factices. Usant de répétitions, de dédoublements, de mises en abyme, de reflets et de télescopages pour traduire les tourments identitaires d'une femme, le texte laisse pantois d'admiration.

Sur scène, il y a l'héroïne, en quête d'elle-même, en dialogue avec l'autre, qui est peut-être nous, le spectateur, celui qui l'écoute, mais qui n'est peut-être aussi que son double à elle, cette femme qu'elle voudrait être, qu'on

voudrait bien qu'elle soit, qu'elle ne parviendra probablement jamais à être. Vous voyez un peu dans quel genre d'univers on se trouve? Un monde où les réalités sont pour le moins fuyantes. Sur ce territoire, cela ne fait pas de doute, je est un autre.

On serait tenté de dire que les références de Guillaume Corbeil sont littéraires, comme on l'a dit autrefois de Normand Chaurette ou de Larry Tremblay. Ce serait sûrement une façon d'exprimer que la forme prédomine, mais surtout qu'elle fascine, subjugué. En écoutant cette femme nous raconter plusieurs fois les mêmes événements, ne changeant qu'un détail, un mot ou une intonation, on peut difficilement, et pour les meilleures raisons, s'empêcher de penser au Nouveau Roman, et plus précisément à *La modification*, cette prodigieuse traversée des sentiments signée Michel Butor.

Sur le labyrinthe, Sophie Cadieux a jeté ce qu'il fallait de lumière, juste assez pour en préserver le mystère. Dans le corps et la voix de la comédienne, des aspérités apparaissent graduellement. Dans la scénographie, subtile évocation des portes et des passerelles qu'on traverse, des avions et des taxis qu'on emprunte, les éclairages et la bande sonore opèrent de cruciales interférences. Aux créateurs de ce voyage au bout de soi-même, objet de beauté en même temps que portrait de société, on ne peut que lever notre chapeau.

Collaborateur  
Le Devoir

## Blink-182 et Mötley Crüe au Rockfest

La 9<sup>e</sup> édition du Rockfest de Petite-Nation vibrera au son des guitares électriques de Blink-182 et de Mötley Crüe, du 20 au 21 juin. Le festival musical qui s'est récemment associé au Festival d'été de Québec pour sa logistique présentera plusieurs groupes

vétérans du punk et du rock, dont Weezer, Alice in Chains, Megadeth, Billy Talent, NOFX et Primus. Parmi les quelque 150 groupes, on retrouve un lot de Québécois, dont plusieurs formations se reformant pour l'occasion, dont Anonymus avec Marco Calliari, The Sainte Catherines et Exterio. Billets et détails à [www.amnesiarockfest.com](http://www.amnesiarockfest.com).

Le Devoir

## Le ministère de la Culture examinera la requête des artistes-fonctionnaires

FRÉDÉRIQUE DOYON

Québec a entendu l'appel des artistes-fonctionnaires qui déplorent le fait de ne pas pouvoir exercer leur art dans les lieux municipaux à cause d'une disposition de la Loi sur les cités et les villes. Le ministère de la Culture et des Communications (MCC) compte « *donner suite* » à la lettre signée par près d'une trentaine d'artistes travaillant pour la Ville de Montréal, consternés par la situation.

« *Le ministère entend examiner cette problématique de concert avec les représentants du MAMROT [ministère des Affaires municipales], qui est responsable du dossier sur les cités et les villes, a indiqué par courriel au Devoir la porte-parole du MCC, Anne-Sophie Lacroix. Il est sensible à la situation exposée, particulièrement l'impact de cette interdiction sur les artistes.* »

Le Devoir signalait il y a quelques semaines le cas d'une artiste émergente, Guylaine Chevarie-Lessard, stupéfaite d'apprendre qu'elle ne pouvait plus exposer ses œuvres dans les lieux de

diffusion de la Ville à cause de son emploi (à temps partiel) comme bibliothécaire. L'article 116 de la Loi sur les cités et les villes interdit aux employés municipaux d'honorer tout autre contrat pour ladite municipalité. La disposition a toujours fait partie de la loi, mais elle a fait l'objet d'une formation auprès de cadres municipaux lors de la refonte de leur code de déontologie fin 2012. Curieusement, elle est appliquée avec plus de rigueur depuis le scandale dans l'industrie de la construction.

La semaine dernière, près d'une trentaine d'artistes-fonctionnaires, parmi lesquels le poète Marine Audet et le musicien Eric Champagne, signaient une lettre dénonçant cette situation préjudiciable selon eux. Ils demandent que la Loi — ou son interprétation — soit assouplie. L'Union des écrivaines et écrivains du Québec et le Regroupement des artistes en arts visuels ont aussi donné leur appui à cette cause, se prononçant pour un tel assouplissement.

Le Devoir

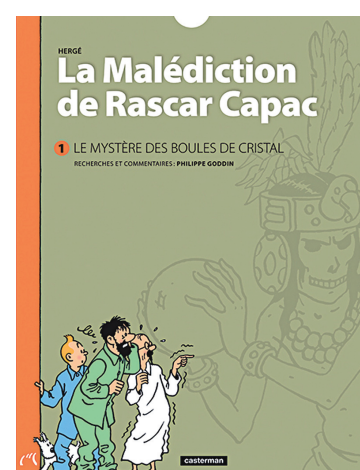
## Un Tintin inédit en librairie, 30 ans après la mort d'Hergé

Paris — Plus de trente ans après la mort d'Hergé, une première version de l'album *Les sept boules de cristal* est parue mercredi, inaugurant une nouvelle série sur la genèse de certaines aventures du petit reporter aux 230 millions d'albums vendus.

Ces planches en noir et blanc, recueil spectaculaire des aventures de Tintin, avaient été publiées en épisodes dans le quotidien belge *Le Soir* en 1943-1944. L'album couleur *Les sept boules de cristal* ne paraîtra qu'en 1948 et sera sensiblement différent de la première version.

Les pages de droite de ce nouvel ouvrage intitulé *La malédiction de Rascar Capac* (Casterman/Moulinart) présentent l'intégralité de l'histoire originale des *Sept boules de cristal* telle que parue pendant la Seconde Guerre mondiale.

Les pages de gauche offrent de nombreux croquis et documents d'époque qui mettent en lumière les innombrables recherches d'Hergé (1907-1983), notamment dans des ouvrages sur les Incas, ainsi que des explications passionnantes sur le processus créatif et le contexte historique par un tintinophile averti, Philippe Goddin, ancien secrétaire général de la Fondation Hergé.

Cette *Malédiction* est le fruit


d'un rapprochement entre Casterman (groupe Gallimard), éditeur historique de Tintin, et Moulinart, société responsable de l'exploitation commerciale de l'œuvre d'Hergé (produits dérivés, multimédia, applications...) autour de plusieurs projets, dont des coéditions, à l'occasion du 80<sup>e</sup> anniversaire de la première parution des aventures de Tintin chez Casterman: *Les cigares du pharaon*, en 1934.

Un deuxième tome de la *Malédiction* devrait paraître à l'automne et d'autres éditions spéciales sont prévues. Le personnage de Tintin tombera dans le domaine public en 2053, 70 ans après la mort de son créateur.

Agence France-Presse

## La force du nombre pour un Monkman

Le Musée McCord a eu le coup de foudre pour *Bienvenue à l'atelier*, une œuvre de l'artiste canadien Kent Monkman, qu'il aimerait pouvoir acquérir. Un premier et mystérieux donateur s'est dit prêt à déboursier 100000\$ pour y arriver, pourvu qu'une somme équivalente soit recueillie auprès du public. Le Musée a donc lancé mercredi un appel senti aux Montréalais désireux de lui donner ce coup de pouce financier. Réalisée dans le cadre du programme Artiste en résidence du musée, *Bienvenue à l'atelier* se présente comme une allégorie de la réflexion artistique. Créée en hommage à Montréal, l'œuvre est d'ailleurs présentement exposée au Musée McCord.

Le Devoir

## Le choix des pianistes à la Cinémathèque

Du 15 au 19 avril, la Cinémathèque québécoise clôturera les célébrations de son 50<sup>e</sup> anniversaire avec *Le choix des pianistes*, en neuf séances. Le pianiste attiré Gabriel Thibodeau a invité trois autres grands pianistes associés aux films muets à se succéder au clavier avec lui: Maud Nelissen d'Amsterdam, Antonio Coppola de Bologne, Philip Carli de Rochester, New York. Rémy Girard sera porte-parole et Pierre-Henri Deleau, ex-directeur de la Quinzaine des réalisateurs, animera les séances. *Le choix des pianistes* donnera lieu à des cours de maître et à une soirée-bénéfice le 19 avril.

Le Devoir

COULEURS SYMPHONIQUES

# DANSES SYMPHONIQUES

ACCUEILLIR  
RACHMANINOV  
BERLIOZ  
É. CHAMPAGNE

14 MARS  
19 h 30  
MAISON SYMPHONIQUE  
DE MONTRÉAL

BILLETTS À PARTIR  
DE 30 \$ (TAXES EN SUS)

JULIAN KUERTI  
CHEF

ORCHESTRE METROPOLITAIN  
YANWICK NEZET-SEGUIN

CONSEIL DES ARTS DE MONTRÉAL  
EN TOURNÉE

PIERREFONDS - 9 mars, 14 h  
LASALLE - 12 mars, 19 h 30  
RIVIÈRES-DES-PRAIRIES - 13 mars, 20 h

orchestremetropolitain.com

Desjardins  
PARTENAIRES EN TITRE

laplacedesarts.com  
514 842 2112 / 1 866 842 2112

## AUTO PORTRAIT SANS MOI

Un film de Danic Champoux

150 participants sont recherchés pour un documentaire.  
Plus de 500 répondent à l'annonce...

Dès le 14 mars\*

\*aussi disponible sur [cinemaexcentris.com](http://cinemaexcentris.com) EXC3NTRIS

14 mars seulement  
projection-conférence avec  
Serge Bouchard  
anthropologue-animateur

